



GUVERNUL REPUBLICII MOLDOVA

HOTĂRÂRE nr. _____

din _____ 2025

Chișinău

Privind aprobarea modelelor documentelor de stare civilă

În temeiul art. 7 alin. (5) din Legea nr. 100/2001 privind actele de stare civilă (republicată în Monitorul Oficial al Republicii Moldova, 2025, nr. 536-539, art. 662), Guvernul HOTĂRĂȘTE:

1. Se aprobă modelele documentelor de stare civilă:
 - 1.1. extras de pe actul de naștere, conform anexei nr. 1;
 - 1.2. extras de pe actul de căsătorie, conform anexei nr. 2;
 - 1.3. extras de pe actul de divorț, conform anexei nr. 3;
 - 1.4. extras de pe actul de schimbare a numelui și/sau prenumelui, conform anexei nr. 4;
 - 1.5. extras de pe actul de deces, conform anexei nr. 5;
 - 1.6. extras privind actele de stare civilă ale persoanei, conform anexei nr. 6;
 - 1.7. certificat privind starea civilă, conform anexei nr. 7;
 - 1.8. certificat de capacitate matrimonială, conform anexei nr. 8;
 - 1.9. extras multilingv de pe actul de naștere (emis în temeiul Convenției Comisiei Internaționale de Stare Civilă nr. 16 privind eliberarea extraselor multilingve de pe actele de stare civilă, semnată la Viena la 8 septembrie 1976), conform anexei nr. 9;
 - 1.10. extras multilingv de pe actul de căsătorie (emis în temeiul Convenției Comisiei Internaționale de Stare Civilă nr. 16 privind eliberarea extraselor multilingve de pe actele de stare civilă, semnată la Viena la 8 septembrie 1976), conform anexei nr. 10;
 - 1.11. extras multilingv de pe actul de deces (emis în temeiul Convenției Comisiei Internaționale de Stare Civilă nr. 16 privind eliberarea extraselor multilingve de pe actele de stare civilă, semnată la Viena la 8 septembrie 1976), conform anexei nr. 11;
 - 1.12. certificat de capacitate matrimonială (emis în temeiul Convenției Comisiei Internaționale de Stare Civilă nr. 20 privind eliberarea certificatului de capacitate matrimonială, semnată la München la 5 septembrie 1980), conform anexei nr. 12.

2. Certificatele de stare civilă, duplicatele acestora și extrasele de pe actele de stare civilă eliberate anterior intrării în vigoare a prezentei hotărâri se consideră valabile, dacă:

2.1. datele personale ale titularului din actul de stare civilă în temeiul căruia a fost eliberat documentul de stare civilă nu au fost modificate ulterior eliberării acestuia;

2.2. nu există temeiuri de declarare a nulității documentului de stare civilă sau a actului de stare civilă în baza căruia acesta a fost eliberat.

3. Agenția Servicii Publice va asigura emiterea documentelor de stare civilă, la cererea persoanelor, în condițiile Legii nr. 100/2001 privind actele de stare civilă.

4. Se abrogă Hotărârea Guvernului nr. 757/2006 cu privire la aprobarea modelului unic al formularelor certificatelor de stare civilă și Hotărârea Guvernului nr. 558/2007 cu privire la aprobarea modelelor unice ale formularelor tipizate ale actelor de stare civilă.

5. Prezenta hotărâre intră în vigoare la data publicării în Monitorul Oficial al Republicii Moldova.

Prim-ministru

ALEXANDRU MUNTEANU

Contrasemnează:

Ministrul justiției

Vladislav Cojuhari

Anexa nr. 1
la Hotărârea Guvernului nr. /2025

Modelul extrasului de pe actul de naștere



GUVERNUL
REPUBLICII
MOLDOVA



1
2

Republica Moldova
Extras de pe actul de naștere
00000000

3 Numărul actului de naștere în SI "Acte de stare civilă" NA0000000000

4 DATE DESPRE COPIL

4-1	Numele	NUMELE
4-2	Prenumele	PRENUMELE
4-3	Numărul de identificare	000000000000
4-4	Data nașterii	ZZ.LL.AAAA
4-5	Locul nașterii	LOCALITATEA
4-6	Sexul	MASCULIN/FEMININ

5 DATE DESPRE PĂRINȚI

5-1 Date despre tata

5-2	Numele	NUMELE
5-3	Prenumele	PRENUMELE
5-4	Numărul de identificare	000000000000

5-5 Date despre mama

5-6	Numele	NUMELE
5-7	Prenumele	PRENUMELE
5-8	Numărul de identificare	000000000000

6 MODIFICĂRI/INSCRIERI ADIȚIONALE DE DATE

TEXT

7 DATA EMITERII EXTRASULUI ZZ.LL.AAAA



- | | |
|----|--|
| 8 | Documentul este semnat electronic în conformitate cu Legea Republicii Moldova nr. 124/2022 privind identificarea electronică și serviciile de încredere. Autenticitatea semnăturii electronice poate fi verificată prin intermediul serviciului electronic guvernamental integrat de semnătură electronică (MSign) (https://msign.gov.md). Documentul poate fi descărcat prin intermediul Portalului guvernamental al cetățeanului (https://mcabinet.gov.md), parte componentă a Portalului guvernamental integrat EVO. |
| 9 | Extrasul reprezintă o copie exactă a înregistrărilor efectuate în Sistemul informațional „Acte de stare civilă” și este eliberat conform Legii Republicii Moldova nr. 100/2001 privind actele de stare civilă |
| 10 | Verificarea statutului și vizualizarea conținutului documentului poate fi realizată prin scanarea QR codului |
| 11 | Date cu caracter personal |



GUVERNUL
REPUBLICII
MOLDOVA



AGENTIA SERVICII PUBLICE



12	Denumiri de rubrici, enunțuri - traduceri/ (EN) Names of headings, statements - translations/ (FR) Rubriques, libellés - traductions/ (ES) Títulos, encabezamientos - traducciones/ (DE) Namen von Überschriften, Aussagen - Übersetzungen/ (IT) Denominazioni di rubriche, enunciazioni - traduzioni/ (RU) Названия рубрик, формулировки - перевод
1	Republica Moldova/ (EN) the Republic of Moldova/ (FR) la République de Moldavie/ (ES) la República de Moldova/ (DE) die Republik Moldau/ (IT) la Repubblica Moldova/ (RU) Республика Молдова
2	Extras de pe actul de naștere/ (EN) Extract from birth registration/ (FR) Extrait de l'acte de naissance/ (ES) Certificación del acta de nacimiento/ (DE) Auszug aus dem Geburtseintrag/ (IT) Estratto dell'atto di nascita/ (RU) Выписка из акта о рождении
3	Numărul actului de naștere în SI „Acte de stare civilă”/ (EN) Number of Record of Birth in the IS „Civil status acts”/ (FR) Numéro de l'acte de naissance dans SI „Actes d'état civil”/ (ES) Número de certificado de nacimiento en SI „Actas del estado civil”/ (DE) Geburtsurkundennummer im SI „Personenstandsurkunden”/ (IT) Il numero dell'atto di nascita nel SI „Atti dello stato civile”/ (RU) Номер акта о рождении в ИС „Акты гражданского состояния”
4	Date despre copil/ (EN) Particulars of the child/ (FR) Renseignements concernant l'enfant/ (ES) Datos relativos del hijo/de la hija/ (DE) Angaben über das Kind/ (IT) Dati relativi al figlio/ (RU) Данные о ребенке
4-1	Numele/ (EN) Name/ (FR) Nom/ (ES) Apellidos/ (DE) Name/ (IT) Cognome/ (RU) Фамилия
4-2	Prenumele/ (EN) Forenames/ (FR) Prénoms/ (ES) Nombre propio/ (DE) Vornamen/ (IT) Prenomi/ (RU) Имя
4-3	Numărul de identificare/ (EN) Identification number/ (FR) Numéro d'identification/ (ES) Número de identificación/ (DE) Personenkennzeichen/ (IT) Numero di identificazione/ (RU) Идентификационный номер
4-4	Data nașterii/ (EN) Date of birth/ (FR) Date de naissance/ (ES) Fecha de nacimiento/ (DE) Tag der Geburt/ (IT) Data di nascita/ (RU) Дата рождения
4-5	Locul nașterii/ (EN) Place of birth/ (FR) Lieu de naissance/ (ES) Lugar de nacimiento/ (DE) Ort der Geburt/ (IT) Luogo di nascita/ (RU) Место рождения
4-6	Sexul/ (EN) Sex/ (FR) Sexe/ (ES) Sexo/ (DE) Geschlecht/ (IT) Sesso/ (RU) Пол
5	Date despre părinți/ (EN) Particulars of parents/ (FR) Renseignements concernant les parents de l'enfant/ (ES) Datos relativos a los progenitores del hijo/de la hija/ (DE) Angaben über die Eltern des Kindes/ (IT) Dati relativi dei genitori del figlio/ (RU) Данные о родителях
5-1	Date despre tata/ (EN) Particulars of father/ (FR) Renseignements concernant le père/ (ES) Datos relativos al padre/ (DE) Angaben über den Vater/ (IT) Dati relativi al padre/ (RU) Данные об отце
5-2	Numele/ (EN) Name/ (FR) Nom/ (ES) Apellidos/ (DE) Name/ (IT) Cognome/ (RU) Фамилия
5-3	Prenumele/ (EN) Forenames/ (FR) Prénoms/ (ES) Nombre propio/ (DE) Vornamen/ (IT) Prenomi/ (RU) Имя
5-4	Numărul de identificare/ (EN) Identification number/ (FR) Numéro d'identification/ (ES) Número de identificación/ (DE) Personenkennzeichen/ (IT) Numero di identificazione/ (RU) Идентификационный номер
5-5	Date despre mama/ (EN) Particulars of mother/ (FR) Renseignements concernant la mère/ (ES) Datos relativos a la madre/ (DE) Angaben über die Mutter/ (IT) Dati relativi alla madre/ (RU) Данные о матери
5-6	Numele/ (EN) Name/ (FR) Nom/ (ES) Apellidos/ (DE) Name/ (IT) Cognome/ (RU) Фамилия
5-7	Prenumele/ (EN) Forenames/ (FR) Prénoms/ (ES) Nombre propio/ (DE) Vornamen/ (IT) Prenomi/ (RU) Имя
5-8	Numărul de identificare/ (EN) Identification number/ (FR) Numéro d'identification/ (ES) Número de identificación/ (DE) Personenkennzeichen/ (IT) Numero di identificazione/ (RU) Идентификационный номер
6	Modificări/inscrieri adiționale de date/ (EN) Changes/additional data entries/ (FR) Modifications/compléments d'information/ (ES) Cambios/entradas de datos adicionales/ (DE) Änderungen/zusätzliche Dateneingaben/ (IT) Modifiche/iscrizioni addizionali dei dati/ (RU) Изменения/дополнительные данные
7	Data emiterii extrasului/ (EN) Date of issue the extract/ (FR) Date de délivrance de l'extrait/ (ES) Fecha de emisión del extracto/ (DE) Tag der Geburt/ (IT) La data di rilascio dell'estratto/ (RU) Дата выдачи выписки



- 8 Documentul este semnat electronic în conformitate cu Legea Republicii Moldova nr. 124/2022 privind identificarea electronică și serviciile de încredere. Autenticitatea semnăturii electronice poate fi verificată prin intermediul serviciului electronic guvernamental integrat de semnătură electronică (MSign) (<https://msign.gov.md>). Documentul poate fi descărcat prin intermediul Portalului guvernamental al cetățeanului (<https://mcabinet.gov.md>), parte componentă a Portalului guvernamental integrat EVO.
- 9 Extrasul reprezintă o copie exactă a înregistrărilor efectuate în Sistemul informațional „Acte de stare civilă” și este eliberat conform Legii Republicii Moldova nr. 100/2001 privind actele de stare civilă
- 10 Verificarea statutului și vizualizarea conținutului documentului poate fi realizată prin scanarea QR codului
- 11 Date cu caracter personal



GUVERNUL
REPUBLICII
MOLDOVA



AGENȚIA SERVICIILOR PUBLICE



8	Documentul este semnat electronic în conformitate cu Legea Republicii Moldova nr. 124/2022 privind identificarea electronică și serviciile de încredere. Autenticitatea semnăturii electronice poate fi verificată prin intermediul serviciului electronic guvernamental integrat de semnătură electronică (MSign) (https://msign.gov.md). Documentul poate fi descărcat prin intermediul Portalului guvernamental al cetățeanului (https://mcabinet.gov.md), parte componentă a Portalului guvernamental integrat EVO. (EN) The document is digitally signed in accordance with the Law of the Republic of Moldova no. 124/2022 about electronic identification and trusted services. The authenticity of the electronic signature can be verified through the integrated government electronic signature service (MSign) (https://msign.gov.md). The document can be downloaded through the government citizen Portal (https://mcabinet.gov.md), part of the EVO integrated government portal. (FR) Le document est signé électroniquement conformément à la Loi n° 124/2022 de la République de Moldova sur l'identification électronique et aux services de confiance. L'authenticité de la signature électronique peut être vérifiée via le service électronique gouvernemental intégré de signature électronique (MSign) (https://msign.gov.md). Le document peut être téléchargé via le Portail gouvernemental du citoyen (https://mcabinet.gov.md), qui fait partie du Portail gouvernemental intégré EVO. (ES) El documento está firmado electrónicamente de conformidad con la Ley de la República de Moldavia n.º 124/2022 sobre identificación electrónica y servicios de confianza. La autenticidad de la firma electrónica puede verificarse a través del servicio electrónico gubernamental integrado de firma electrónica (MSign) (https://msign.gov.md). El documento puede ser descargado a través del Portal gubernamental del ciudadano (https://mcabinet.gov.md), que forma parte del Portal gubernamental integrado EVO. (DE) Das Dokument wurde elektronisch gemäß dem Gesetz der Republik Moldau Nr. 124/2022 über die elektronische Identifizierung und Vertrauensdienste unterzeichnet. Die Echtheit der elektronischen Signatur kann über den integrierten staatlichen elektronischen Signatordienst (MSign) (https://msign.gov.md) überprüft werden. Das Dokument kann über das Regierungsportal für Bürger (https://mcabinet.gov.md), das Bestandteil des integrierten Regierungsportals EVO ist, heruntergeladen werden. (IT) Il documento è stato firmato elettronicamente alla luce della Legge della Repubblica di Moldova n. 124/2022 sull'identificazione elettronica e sui servizi fiduciari. L'autenticità della firma elettronica può essere verificata attraverso il servizio elettronico integrato di firma elettronica del Governo (MSign) (https://msign.gov.md). Il documento può essere scaricato tramite il Portale del Governo del cittadino (https://mcabinet.gov.md), parte costitutiva del Portale integrato del Governo EVO. (RU) Документ подписан электронной подписью в соответствии с Законом Республики Молдова №124/2022 о электронной идентификации и доверительных услугах. Подлинность электронной подписи может быть проверена через интегрированную правительственную электронную услугу подписи (MSign) (https://msign.gov.md). Документ может быть загружен через Правительственный портал гражданина (https://mcabinet.gov.md), являющийся частью интегрированного правительственного портала EVO.
9	Extrasul reprezintă o copie exactă a înregistrărilor efectuate în Sistemul informațional „Acte de stare civilă” și este eliberat conform Legii Republicii Moldova nr. 100/2001 privind actele de stare civilă/ (EN) The extract is an exact copy of the records made in the Information System „Civil status acts” and is issued in accordance with the Law of the Republic of Moldova N° 100/2001 on civil status acts/ (FR) L'extrait est une copie exacte des enregistrements effectués dans le Système Informatique „Actes d'état civil” et est délivré conformément à la Loi de la République de Moldova N° 100/2001 sur les Actes d'état civil/ (ES) El extracto es una copia exacta de los registros realizados en el Sistema de Información „Actos del Estado Civil” y se emite de conformidad con la Ley de la República de Moldavia N° 100/2001 sobre Actos del Estado Civil/ (DE) Der Auszug ist eine exakte Kopie der im Informationssystem „Zivilstandsregister” erstellten Aufzeichnungen und wird gemäß dem Gesetz der Republik Moldau N° 100/2001 bezüglich Personenstandsakten ausgestellt/ (IT) L'estratto rappresenta una copia delle registrazioni effettuate al Sistema informatico „Atti dello stato civile” e viene rilasciato alla luce della Legge della Repubblica di Moldova N° 100/2001 riguardante gli atti dello stato civile/ (RU) Выписка представляет собой точную копию записей, внесенных в Информационную систему „Акты гражданского состояния”, и выдана в соответствии с Законом Республики Молдова N° 100/2001 „Об актах гражданского состояния”
10	Verificarea statutului și vizualizarea conținutului documentului poate fi realizată prin scanarea QR codului/ (EN) Checking the status and viewing the document content can be done by scanning the QR code/ (FR) La vérification du statut et la visualisation du contenu du document peuvent être effectuées en scannant le code QR/ (ES) Se puede comprobar el estado y visualizar el contenido del documento escaneando el código QR/ (DE) Durch Scannen des QR-Codes kann der Status überprüft und der Inhalt des Dokuments angezeigt werden/ (IT) La verifica dello stato e la visualizzazione del contenuto del documento può essere realizzata attraverso la scansione del codice QR/ (RU) Проверить статус и визуализировать содержание документа можно, считав QR-код.
11	Date cu caracter personal/ (EN) Personal data/ (FR) Données personnelles/ (ES) Datos personales/ (DE) Persönliche Daten/ (IT) Dati personali/ (RU) Персональные данные



8

Documentul este semnat electronic în conformitate cu Legea Republicii Moldova nr. 124/2022 privind identificarea electronică și serviciile de încredere. Autenticitatea semnăturii electronice poate fi verificată prin intermediul serviciului electronic guvernamental integrat de semnătură electronică (MSign) (<https://msign.gov.md>). Documentul poate fi descărcat prin intermediul Portalului guvernamental al cetățeanului (<https://mcabinet.gov.md>), parte componentă a Portalului guvernamental integrat EVO.

9

Extrasul reprezintă o copie exactă a înregistrărilor efectuate în Sistemul informațional „Acte de stare civilă” și este eliberat conform Legii Republicii Moldova nr. 100/2001 privind actele de stare civilă

10

Verificarea statutului și vizualizarea conținutului documentului poate fi realizată prin scanarea QR codului

11

Date cu caracter personal

Anexa nr. 2
la Hotărârea Guvernului nr. /2025

Modelul extrasului de pe actul de căsătorie



GUVERNUL
REPUBLICII
MOLDOVA



1
2

Republica Moldova
Extras de pe actul de căsătorie
00000000

3 Numărul actului de căsătorie în SI "Acte de stare civilă" CS0000000000

4 DATE PRIVIND CĂSĂTORIA

4-1 Data căsătoriei ZZ.LL.AAAA
4-2 Locul căsătoriei LOCALITATEA

5 DATE DESPRE SOȚI

5-1 Date despre soț
5-2 Numele până la căsătorie NUMELE
5-3 Numele după căsătorie NUMELE
5-4 Prenumele PRENUMELE
5-5 Data nașterii ZZ.LL.AAAA
5-6 Locul nașterii LOCALITATEA
5-7 Numărul de identificare 0000000000000

5-8 Date despre soție

5-9 Numele până la căsătorie NUMELE
5-10 Numele după căsătorie NUMELE
5-11 Prenumele PRENUMELE
5-12 Data nașterii ZZ.LL.AAAA
5-13 Locul nașterii LOCALITATEA
5-14 Numărul de identificare 0000000000000

6 MODIFICĂRI/ÎNSCRIERI ADIȚIONALE DE DATE

TEXT

7 DATA EMITERII EXTRASULUI ZZ.LL.AAAA



- | | |
|----|--|
| 8 | Documentul este semnat electronic în conformitate cu Legea Republicii Moldova nr. 124/2022 privind identificarea electronică și serviciile de încredere. Autenticitatea semnăturii electronice poate fi verificată prin intermediul serviciului electronic guvernamental integrat de semnătură electronică (MSign) (https://msign.gov.md). Documentul poate fi descărcat prin intermediul Portalului guvernamental al cetățeanului (https://mcabinet.gov.md), parte componentă a Portalului guvernamental integrat EVO. |
| 9 | Extrasul reprezintă o copie exactă a înregistrărilor efectuate în Sistemul informațional „Acte de stare civilă” și este eliberat conform Legii Republicii Moldova nr. 100/2001 privind actele de stare civilă |
| 10 | Verificarea statutului și vizualizarea conținutului documentului poate fi realizată prin scanarea QR codului |
| 11 | Date cu caracter personal |



GUVERNUL
REPUBLICII
MOLDOVA



AGENȚIA SERVICII PUBLICE



12	Denumiri de rubrici, enunțuri - traduceri/ (EN) Names of headings, statements - translations/ (FR) Rubriques, libellés - traductions/ (ES) Títulos, encabezamientos - traducciones/ (DE) Namen von Überschriften, Aussagen - Übersetzungen/ (IT) Denominazioni di rubriche, enunciazioni - traduzioni/ (RU) Названия рубрик, формулировки - перевод
1	Republica Moldova/ (EN) the Republic of Moldova/ (FR) la République de Moldavie/ (ES) la República de Moldova/ (DE) die Republik Moldau/ (IT) la Repubblica Moldova/ (RU) Республика Молдова
2	Extras de pe actul de căsătorie/ (EN) Extract from marriage registration/ (FR) Extrait de l'acte de mariage/ (ES) Extracto del acta de matrimonio/ (DE) Auszug aus dem Heiratsantrag/ (IT) Estratto dell'atto di matrimonio/ (RU) Выписка из акта о браке
3	Numărul actului de căsătorie în SI „Acte de stare civilă”/ (EN) Number of Record of Marriage in the IS „Civil status acts”/ (FR) Numéro de l'acte de mariage dans le SI „Actes d'état civil”/ (ES) Número del certificado de matrimonio en SI „Actas del estado civil”/ (DE) Nummer der Heiratsurkunde im SI „Personenstandsurkunden”/ (IT) Il numero dell'atto di matrimonio nel SI „Atti dello stato civile”/ (RU) Номер акта о заключении брака в ИС „Акты гражданского состояния”
4	Date privind căsătorie/ (EN) Data concerning marriage/ (FR) Données relatives au mariage/ (ES) Datos sobre el matrimonio/ (DE) Daten über die Ehe/ (IT) Dati riguardanti il matrimonio/ (RU) Данные о браке
4-1	Data căsătoriei (zz/ll/aaaa)/ (EN) Date of marriage (DD/MM/YY)/ (FR) Date du mariage (JJ/MM/AN)/ (ES) Fecha del matrimonio o [DD/MM/AÑO]/ (DE) Datum der Eheschließung (TT/MM/JJ)/ (IT) Data di matrimonio [GG/MM/AA]/ (RU) Дата заключения брака (дд/мм/гггг)
4-2	Locul căsătoriei/ (EN) Place of marriage/ (FR) Lieu du mariage/ (ES) Lugar del matrimonio/ (DE) Eheschließungsort/ (IT) Luogo di matrimonio/ (RU) Место заключения брака
5	Date despre soți/ (EN) Data about spouses/ (FR) Données sur les conjoints/ (ES) Datos sobre los cónyuges/ (DE) Daten über Ehepartner/ (IT) Dati riguardanti i coniugi/ (RU) Данные о супругах
5-1	Date despre soț/ (EN) Data about husband/ (FR) Données sur le mari/ (ES) Datos sobre el marido/ (DE) Daten zum Ehemann/ (IT) Dati riguardanti il marito/ (RU) Данные супруга
5-2	Numele până la căsătorie/ (EN) Name before the marriage/ (FR) Nom avant le mariage/ (ES) Apellidos antes del matrimonio/ (DE) Name vor der Eheschließung/ (IT) Cognome prima del matrimonio/ (RU) Фамилия до брака
5-3	Numele după căsătorie/ (EN) Name following the marriage/ (FR) Nom après du mariage/ (ES) Apellidos después del matrimonio/ (DE) Name nach der Eheschließung/ (IT) Cognome dopo il matrimonio/ (RU) Фамилия после брака
5-4	Prenumele/ (EN) Forenames/ (FR) Prénoms/ (ES) Nombre propio/ (DE) Vornamen/ (IT) Prenomi/ (RU) Имя
5-5	Data nașterii/ (EN) Date of birth/ (FR) Date de naissance/ (ES) Fecha de nacimiento/ (DE) Tag der Geburt/ (IT) Data di nascita/ (RU) Дата рождения
5-6	Locul nașterii/ (EN) Place of birth/ (FR) Lieu de naissance/ (ES) Lugar de nacimiento/ (DE) Ort der Geburt/ (IT) Luogo di nascita/ (RU) Место рождения
5-7	Numărul de identificare/ (EN) Identification number/ (FR) Numéro d'identification/ (ES) Número de identificación/ (DE) Personenkennzeichen/ (IT) Numero di identificazione/ (RU) Идентификационный номер
5-8	Date despre soție/ (EN) Data about wife/ (FR) Données sur l'épouse/ (ES) Datos sobre la esposa/ (DE) Daten über die Ehefrau/ (IT) Dati riguardanti la moglie/ (RU) Данные супруги
5-9	Numele până la căsătorie/ (EN) Name before the marriage/ (FR) Nom avant le mariage/ (ES) Apellidos antes del matrimonio/ (DE) Name vor der Eheschließung/ (IT) Cognome prima del matrimonio/ (RU) Фамилия до брака
5-10	Numele după căsătorie/ (EN) Name following the marriage/ (FR) Nom après du mariage/ (ES) Apellidos después del matrimonio/ (DE) Name nach der Eheschließung/ (IT) Cognome dopo il matrimonio/ (RU) Фамилия после брака
5-11	Prenumele/ (EN) Forenames/ (FR) Prénoms/ (ES) Nombre propio/ (DE) Vornamen/ (IT) Prenomi/ (RU) Имя
5-12	Data nașterii/ (EN) Date of birth/ (FR) Date de naissance/ (ES) Fecha de nacimiento/ (DE) Tag der Geburt/ (IT) Data di nascita/ (RU) Дата рождения
5-13	Locul nașterii/ (EN) Place of birth/ (FR) Lieu de naissance/ (ES) Lugar de nacimiento/ (DE) Ort der Geburt/ (IT) Luogo di nascita/ (RU) Место рождения
5-14	Numărul de identificare/ (EN) Identification number/ (FR) Numéro d'identification/ (ES) Número de identificación/ (DE) Personenkennzeichen/ (IT) Numero di identificazione/ (RU) Идентификационный номер
6	Modificări/inscrieri adiționale de date/ (EN) Changes/additional data entries/ (FR) Modifications/compléments d'information/ (ES) Cambios/entradas de datos adicionales/ (DE) Änderungen/zusätzliche Dateneingaben/ (IT) Modifiche/iscrizioni addizionali dei dati/ (RU) Изменения/дополнительные данные
7	Data emiterii extrasului/ (EN) Date of issue the extract/ (FR) Date de délivrance de l'extrait/ (ES) Fecha de emisión del extracto/ (DE) Tag der Geburt/ (IT) La data di rilascio dell'estratto/ (RU) Дата выдачи выписки



- | | |
|----|--|
| 8 | Documentul este semnat electronic în conformitate cu Legea Republicii Moldova nr. 124/2022 privind identificarea electronică și serviciile de încredere. Autenticitatea semnăturii electronice poate fi verificată prin intermediul serviciului electronic guvernamental integrat de semnătură electronică (MSign) (https://msign.gov.md). Documentul poate fi descărcat prin intermediul Portalului guvernamental al cetățeanului (https://mcabinet.gov.md), parte componentă a Portalului guvernamental integrat EVO. |
| 9 | Extrasul reprezintă o copie exactă a înregistrărilor efectuate în Sistemul informațional „Acte de stare civilă” și este eliberat conform Legii Republicii Moldova nr. 100/2001 privind actele de stare civilă |
| 10 | Verificarea statutului și vizualizarea conținutului documentului poate fi realizată prin scanarea QR codului |
| 11 | Date cu caracter personal |



GUVERNUL
REPUBLICII
MOLDOVA



8	Documentul este semnat electronic în conformitate cu Legea Republicii Moldova nr. 124/2022 privind identificarea electronică și serviciile de încredere. Autenticitatea semnăturii electronice poate fi verificată prin intermediul serviciului electronic guvernamental integrat de semnătură electronică (MSign) (https://msign.gov.md). Documentul poate fi descărcat prin intermediul Portalului guvernamental al cetățeanului (https://mcabinet.gov.md), parte componentă a Portalului guvernamental integrat EVO. (EN) The document is digitally signed in accordance with the Law of the Republic of Moldova no. 124/2022 about electronic identification and trusted services. The authenticity of the electronic signature can be verified through the integrated government electronic signature service (MSign) (https://msign.gov.md). The document can be downloaded through the government citizen Portal (https://mcabinet.gov.md), part of the EVO integrated government portal. (FR) Le document est signé électroniquement conformément à la Loi n° 124/2022 de la République de Moldova sur l'identification électronique et aux services de confiance. L'authenticité de la signature électronique peut être vérifiée via le service électronique gouvernemental intégré de signature électronique (MSign) (https://msign.gov.md). Le document peut être téléchargé via le Portail gouvernemental du citoyen (https://mcabinet.gov.md), qui fait partie du Portail gouvernemental intégré EVO. (ES) El documento está firmado electrónicamente de conformidad con la Ley de la República de Moldavia n.º 124/2022 sobre identificación electrónica y servicios de confianza. La autenticidad de la firma electrónica puede verificarse a través del servicio electrónico gubernamental integrado de firma electrónica (MSign) (https://msign.gov.md). El documento puede ser descargado a través del Portal gubernamental del ciudadano (https://mcabinet.gov.md), que forma parte del Portal gubernamental integrado EVO. (DE) Das Dokument wurde elektronisch gemäß dem Gesetz der Republik Moldau Nr. 124/2022 über die elektronische Identifizierung und Vertrauensdienste unterzeichnet. Die Echtheit der elektronischen Signatur kann über den integrierten staatlichen elektronischen Signatordienst (MSign) (https://msign.gov.md) überprüft werden. Das Dokument kann über das Regierungportal für Bürger (https://mcabinet.gov.md), das Bestandteil des integrierten Regierungsporthals EVO ist, heruntergeladen werden. (IT) Il documento è stato firmato elettronicamente alla luce della Legge della Repubblica di Moldova n. 124/2022 sull'identificazione elettronica e sui servizi fiduciari. L'autenticità della firma elettronica può essere verificata attraverso il servizio elettronico integrato di firma elettronica del Governo (MSign) (https://msign.gov.md). Il documento può essere scaricato tramite il Portale del Governo del cittadino (https://mcabinet.gov.md), parte costitutiva del Portale integrato del Governo EVO. (RU) Документ подписан электронной подписью в соответствии с Законом Республики Молдова №124/2022 о электронной идентификации и доверительных услугах. Подлинность электронной подписи может быть проверена через интегрированную правительственную электронную услугу подписи (MSign) (https://msign.gov.md). Документ может быть загружен через Правительственный портал гражданина (https://mcabinet.gov.md), являющийся частью интегрированного правительственного портала EVO.
9	Extrasul reprezintă o copie exactă a înregistrărilor efectuate în Sistemul informațional „Acte de stare civilă” și este eliberat conform Legii Republicii Moldova nr. 100/2001 privind actele de stare civilă/ (EN) The extract is an exact copy of the records made in the Information System „Civil status acts” and is issued in accordance with the Law of the Republic of Moldova N° 100/2001 on civil status acts/ (FR) L'extrait est une copie exacte des enregistrements effectués dans le Système Informatique „Actes d'état civil” et est délivré conformément à la Loi de la République de Moldova N° 100/2001 sur les Actes d'état civil/ (ES) El extracto es una copia exacta de los registros realizados en el Sistema de Información „Actos del Estado Civil” y se emite de conformidad con la Ley de la República de Moldavia N° 100/2001 sobre Actos del Estado Civil/ (DE) Der Auszug ist eine exakte Kopie der im Informationssystem „Zivilstandsregister” erstellten Aufzeichnungen und wird gemäß dem Gesetz der Republik Moldau N° 100/2001 bezüglich Personenstandsurkunden ausgestellt/ (IT) L'estratto rappresenta una copia delle registrazioni effettuate al Sistema informatico „Atti dello stato civile” e viene rilasciato alla luce della Legge della Repubblica di Moldova N° 100/2001 riguardante gli atti dello stato civile/ (RU) Выписка представляет собой точную копию записей, внесенных в Информационную систему „Акты гражданского состояния», и выдана в соответствии с Законом Республики Молдова N° 100/2001 „Об актах гражданского состояния”
10	Verificarea statutului și vizualizarea conținutului documentului poate fi realizată prin scanarea QR codului/ (EN) Checking the status and viewing the document content can be done by scanning the QR code/ (FR) La vérification du statut et la visualisation du contenu du document peuvent être effectuées en scannant le code QR/ (ES) Se puede comprobar el estado y visualizar el contenido del documento escaneando el código QR/ (DE) Durch Scannen des QR-Codes kann der Status überprüft und der Inhalt des Dokuments angezeigt werden/ (IT) La verifica dello stato e la visualizzazione del contenuto del documento può essere realizzata attraverso la scansione del codice QR/ (RU) Проверить статус и визуализировать содержание документа можно, считав QR-код.
11	Date cu caracter personal/ (EN) Personal data/ (FR) Données personnelles/ (ES) Datos personales/ (DE) Persönliche Daten/ (IT) Dati personali/ (RU) Персональные данные



8	Documentul este semnat electronic în conformitate cu Legea Republicii Moldova nr. 124/2022 privind identificarea electronică și serviciile de încredere. Autenticitatea semnăturii electronice poate fi verificată prin intermediul serviciului electronic guvernamental integrat de semnătură electronică (MSign) (https://msign.gov.md). Documentul poate fi descărcat prin intermediul Portalului guvernamental al cetățeanului (https://mcabinet.gov.md), parte componentă a Portalului guvernamental integrat EVO.
9	Extrasul reprezintă o copie exactă a înregistrărilor efectuate în Sistemul informațional „Acte de stare civilă” și este eliberat conform Legii Republicii Moldova nr. 100/2001 privind actele de stare civilă
10	Verificarea statutului și vizualizarea conținutului documentului poate fi realizată prin scanarea QR codului
11	Date cu caracter personal

Anexa nr. 3
la Hotărârea Guvernului nr. /2025

Modelul extrasului de pe actul de divorț



GUVERNUL
REPUBLICII
MOLDOVA



1
2

Republica Moldova
Extras de pe actul de divorț
00000000

3 Numărul actului de divorț în SI "Acte de stare civilă" DV0000000000

4 DATE PRIVIND DIVORȚUL

4-1	Data divorțului	ZZ.LL.AAAA
4-2	Locul divorțului	LOCALITATEA
4-3	Data căsătoriei desfăcute	ZZ.LL.AAAA
4-4	Locul căsătoriei desfăcute	LOCALITATEA

5 DATE DESPRE SOȚI

5-1 Date despre soț

5-2	Numele până la divorț	NUMELE
5-3	Numele după divorț	NUMELE
5-4	Prenumele	PRENUMELE
5-5	Data nașterii	ZZ.LL.AAAA
5-6	Locul nașterii	LOCALITATEA
5-7	Numărul de identificare	0000000000000

5-8 Date despre soție

5-9	Numele până la divorț	NUMELE
5-10	Numele după divorț	NUMELE
5-11	Prenumele	PRENUMELE
5-12	Data nașterii	ZZ.LL.AAAA
5-13	Locul nașterii	LOCALITATEA
5-14	Numărul de identificare	0000000000000

6 MODIFICĂRI/ÎNSCRIERI ADIȚIONALE DE DATE

TEXT

7 DATA EMITERII EXTRASULUI ZZ.LL.AAAA



8	Documentul este semnat electronic în conformitate cu Legea Republicii Moldova nr. 124/2022 privind identificarea electronică și serviciile de încredere. Autenticitatea semnăturii electronice poate fi verificată prin intermediul serviciului electronic guvernamental integrat de semnătură electronică (MSign) (https://msign.gov.md). Documentul poate fi descărcat prin intermediul Portalului guvernamental al cetățeanului (https://mcabinet.gov.md), parte componentă a Portalului guvernamental integrat EVO.
9	Extrasul reprezintă o copie exactă a înregistrărilor efectuate în Sistemul informațional „Acte de stare civilă” și este eliberat conform Legii Republicii Moldova nr.100/2001 privind actele de stare civilă
10	Verificarea statutului și vizualizarea conținutului documentului poate fi realizată prin scanarea QR codului
11	Date cu caracter personal



GUVERNUL
REPUBLICII
MOLDOVA



AGENTIA SERVICII PUBLICE



12	Denumiri de rubrici, enunțuri - traduceri/ (EN) Names of headings, statements - translations/ (FR) Rubriques, libellés - traductions/ (ES) Títulos, encabezamientos - traducciones/ (DE) Namen von Überschriften, Aussagen - Übersetzungen/ (IT) Denominazioni di rubriche, enunciazioni - traduzioni/ (RU) Названия рубрик, формулировки - перевод
1	Republica Moldova/ (EN) the Republic of Moldova/ (FR) la République de Moldavie/ (ES) la República de Moldova/ (DE) die Republik Moldau/ (IT) la Repubblica Moldova/ (RU) Республика Молдова
2	Extras de pe actul de divorț/ (EN) Extract from the divorce registration/ (FR) Extrait de l'acte de divorce/ (ES) Extracto del acta de divorcio/ (DE) Auszug aus der Scheidungsurkunde/ (IT) Estratto dell'atto di divorzio/ (RU) Выписка из акта о разводе
3	Numărul actului de divorț în SI „Acte de stare civilă”/ (EN) Number of Record of Divorce in the IS „Civil status acts”/ (FR) Numéro de l'acte de divorce dans le SI „Actes d'état civil”/ (ES) Número de documento de divorcio en el SI „Actas del estado civil”/ (DE) Die Nummer der Scheidungsurkunde im SI „Personenstandsakten”/ (IT) Il numero dell'atto di divorzio nel SI „Atti dello stato civile”/ (RU) Номер акта о расторжении брака в ИС „Акты гражданского состояния”
4	Date privind divorțul/ (EN) Date concerning divorce/ (FR) Données relatives au divorce/ (ES) Datos sobre el divorcio/ (DE) Daten über die Scheidung/ (IT) Dati riguardanti il divorzio/ (RU) Данные о разводе
4-1	Data divorțului (zz/ll/aaaa)/ (EN) Date of divorce (dd/mm/yyyy)/ (FR) Date du divorce (jj/mm/aaaa)/ (ES) Fecha del divorcio (dd/mm/aaaa)/ (DE) Datum der Scheidung (TT/MM/JJJJ)/ (IT) La data del divorzio (gg/mm/aaaa)/ (RU) Дата расторжения брака (дд/мм/гггг)
4-2	Locul divorțului/ (EN) Place of divorce/ (FR) Lieu du divorce/ (ES) Lugar del divorcio/ (DE) Ort der Scheidung/ (IT) Il luogo del divorzio/ (RU) Место расторжения брака
4-3	Data căsătoriei desfăcute/ (EN) Date of marriage dissolved/ (FR) Date de dissolution du mariage/ (ES) Fecha de anulación del matrimonio/ (DE) Datum der aufgelösten Ehe/ (IT) La data del matrimonio sciolto/ (RU) Дата заключения расторгнутого брака
4-4	Locul căsătoriei desfăcute/ (EN) Place of dissolved marriage/ (FR) Lieu du mariage annulé/ (ES) Lugar de conclusión del matrimonio disuelto/ (DE) Ort der aufgelösten Ehe/ (IT) Il luogo del matrimonio sciolto/ (RU) Место заключения расторгнутого брака
5	Date despre soți/ (EN) Data about spouses/ (FR) Données sur les conjoints/ (ES) Datos sobre los cónyuges/ (DE) Daten über Ehepartner/ (IT) Dati riguardanti i coniugi/ (RU) Данные о супруге
5-1	Date despre soț/ (EN) Data about husband/ (FR) Données sur le mari/ (ES) Datos sobre el marido/ (DE) Daten zum Ehemann/ (IT) Dati riguardanti il marito/ (RU) Данные о супруге (муже)
5-2	Numele până la divorț/ (EN) Name before divorce/ (FR) Nom avant le divorce/ (ES) Nombre hasta el divorcio/ (DE) Der Name bis zur Scheidung/ (IT) Il cognome prima del divorzio/ (RU) Фамилия до развода
5-3	Numele după divorț/ (EN) Name after divorce/ (FR) Nom après le divorce/ (ES) Nombre después del divorcio/ (DE) Name nach Scheidung/ (IT) Il cognome dopo il divorzio/ (RU) Фамилия после развода
5-4	Prenumele/ (EN) Forenames/ (FR) Prénoms/ (ES) Nombre propio/ (DE) Vornamen/ (IT) Prenomi/ (RU) Имя
5-5	Data nașterii/ (EN) Date of birth/ (FR) Date de naissance/ (ES) Fecha de nacimiento/ (DE) Tag der Geburt/ (IT) Data di nascita/ (RU) Дата рождения
5-6	Locul nașterii/ (EN) Place of birth/ (FR) Lieu de naissance/ (ES) Lugar de nacimiento/ (DE) Ort der Geburt/ (IT) Luogo di nascita/ (RU) Место рождения
5-7	Numărul de identificare/ (EN) Identification number/ (FR) Numéro d'identification/ (ES) Número de identificación/ (DE) Personenkennzeichen/ (IT) Numero di identificazione/ (RU) Идентификационный номер
5-8	Date despre soție/ (EN) Data about wife/ (FR) Données sur l'épouse/ (ES) Datos sobre la esposa/ (DE) Daten über die Ehefrau/ (IT) Dati riguardanti la moglie/ (RU) Данные о супруге (жене)
5-9	Numele până la divorț/ (EN) Name before divorce/ (FR) Nom avant le divorce/ (ES) Nombre hasta el divorcio/ (DE) Der Name bis zur Scheidung/ (IT) Il cognome prima del divorzio/ (RU) Фамилия до развода
5-10	Numele după divorț/ (EN) Name after divorce/ (FR) Nom après le divorce/ (ES) Nombre después del divorcio/ (DE) Name nach Scheidung/ (IT) Il cognome dopo il divorzio/ (RU) Фамилия после развода
5-11	Prenumele/ (EN) Forenames/ (FR) Prénoms/ (ES) Nombre propio/ (DE) Vornamen/ (IT) Prenomi/ (RU) Имя
5-12	Data nașterii/ (EN) Date of birth/ (FR) Date de naissance/ (ES) Fecha de nacimiento/ (DE) Tag der Geburt/ (IT) Data di nascita/ (RU) Дата рождения
5-13	Locul nașterii/ (EN) Place of birth/ (FR) Lieu de naissance/ (ES) Lugar de nacimiento/ (DE) Ort der Geburt/ (IT) Luogo di nascita/ (RU) Место рождения
5-14	Numărul de identificare/ (EN) Identification number/ (FR) Numéro d'identification/ (ES) Número de identificación/ (DE) Personenkennzeichen/ (IT) Numero di identificazione/ (RU) Идентификационный номер
6	Modificări/înscriri adiționale de date/ (EN) Changes/additional data entries/ (FR) Modifications/compléments d'information/ (ES) Cambios/entradas de datos adicionales/ (DE) Änderungen/zusätzliche Dateneingaben/ (IT) Modifiche/iscrizioni addizionali dei dati/ (RU) Изменения/дополнительные данные
7	Data emiterii extrasului/ (EN) Date of issue the extract/ (FR) Date de délivrance de l'extrait/ (ES) Fecha de emisión del extracto/ (DE) Tag der Geburt/ (IT) La data di rilascio dell'estratto/ (RU) Дата выдачи выписки



8	Documentul este semnat electronic în conformitate cu Legea Republicii Moldova nr. 124/2022 privind identificarea electronică și serviciile de încredere. Autenticitatea semnăturii electronice poate fi verificată prin intermediul serviciului electronic guvernamental integrat de semnătură electronică (MSign) (https://msign.gov.md). Documentul poate fi descărcat prin intermediul Portalului guvernamental al cetățeanului (https://mcabinet.gov.md), parte componentă a Portalului guvernamental integrat EVO.
9	Extrasul reprezintă o copie exactă a înregistrărilor efectuate în Sistemul informațional „Acte de stare civilă” și este eliberat conform Legii Republicii Moldova nr.100/2001 privind actele de stare civilă
10	Verificarea statutului și vizualizarea conținutului documentului poate fi realizată prin scanarea QR codului
11	Date cu caracter personal



GUVERNUL
REPUBLICII
MOLDOVA



AGENȚIA SERVICII PUBLICE



8	Documentul este semnat electronic în conformitate cu Legea Republicii Moldova nr. 124/2022 privind identificarea electronică și serviciile de încredere. Autenticitatea semnăturii electronice poate fi verificată prin intermediul serviciului electronic guvernamental integrat de semnătură electronică (MSign) (https://msign.gov.md). Documentul poate fi descărcat prin intermediul Portalului guvernamental al cetățeanului (https://mcabinet.gov.md), parte componentă a Portalului guvernamental integrat EVO. (EN) The document is digitally signed in accordance with the Law of the Republic of Moldova no. 124/2022 about electronic identification and trusted services. The authenticity of the electronic signature can be verified through the integrated government electronic signature service (MSign) (https://msign.gov.md). The document can be downloaded through the government citizen Portal (https://mcabinet.gov.md), part of the EVO integrated government portal. (FR) Le document est signé électroniquement conformément à la Loi n° 124/2022 de la République de Moldova sur l'identification électronique et aux services de confiance. L'authenticité de la signature électronique peut être vérifiée via le service électronique gouvernemental intégré de signature électronique (MSign) (https://msign.gov.md). Le document peut être téléchargé via le Portail gouvernemental du citoyen (https://mcabinet.gov.md), qui fait partie du Portail gouvernemental intégré EVO. (ES) El documento está firmado electrónicamente de conformidad con la Ley de la República de Moldavia n.º 124/2022 sobre identificación electrónica y servicios de confianza. La autenticidad de la firma electrónica puede verificarse a través del servicio electrónico gubernamental integrado de firma electrónica (MSign) (https://msign.gov.md). El documento puede ser descargado a través del Portal gubernamental del ciudadano (https://mcabinet.gov.md), que forma parte del Portal gubernamental integrado EVO. (DE) Das Dokument wurde elektronisch gemäß dem Gesetz der Republik Moldau Nr. 124/2022 über die elektronische Identifizierung und Vertrauensdienste unterzeichnet. Die Echtheit der elektronischen Signatur kann über den integrierten staatlichen elektronischen Signatordienst (MSign) (https://msign.gov.md) überprüft werden. Das Dokument kann über das Regierungsportal für Bürger (https://mcabinet.gov.md), das Bestandteil des integrierten Regierungsportals EVO ist, heruntergeladen werden. (IT) Il documento è stato firmato elettronicamente alla luce della Legge della Repubblica di Moldova n. 124/2022 sull'identificazione elettronica e sui servizi fiduciari. L'autenticità della firma elettronica può essere verificata attraverso il servizio elettronico integrato di firma elettronica del Governo (MSign) (https://msign.gov.md). Il documento può essere scaricato tramite il Portale del Governo del cittadino (https://mcabinet.gov.md), parte costitutiva del Portale integrato del Governo EVO. (RU) Документ подписан электронной подписью в соответствии с Законом Республики Молдова № 124/2022 о электронной идентификации и доверительных услугах. Подлинность электронной подписи может быть проверена через интегрированную правительственную электронную услугу подписи (MSign) (https://msign.gov.md). Документ может быть загружен через Правительственный портал гражданина (https://mcabinet.gov.md), являющийся частью интегрированного правительственного портала EVO.
9	Extrasul reprezintă o copie exactă a înregistrărilor efectuate în Sistemul informațional „Acte de stare civilă” și este eliberat conform Legii Republicii Moldova nr. 100/2001 privind actele de stare civilă/ (EN) The extract is an exact copy of the records made in the Information System „Civil status acts” and is issued in accordance with the Law of the Republic of Moldova N° 100/2001 on civil status acts/ (FR) L'extrait est une copie exacte des enregistrements effectués dans le Système Informatique „Actes d'état civil” et est délivré conformément à la Loi de la République de Moldova N° 100/2001 sur les Actes d'état civil/ (ES) El extracto es una copia exacta de los registros realizados en el Sistema de Información „Actos del Estado Civil” y se emite de conformidad con la Ley de la República de Moldavia N° 100/2001 sobre Actos del Estado Civil/ (DE) Der Auszug ist eine exakte Kopie der im Informationssystem „Zivilstandsregister” erstellten Aufzeichnungen und wird gemäß dem Gesetz der Republik Moldau N° 100/2001 bezüglich Personenstandsakten ausgestellt/ (IT) L'estratto rappresenta una copia delle registrazioni effettuate al Sistema informatico „Atti dello stato civile” e viene rilasciato alla luce della Legge della Repubblica di Moldova N° 100/2001 riguardante gli atti dello stato civile/ (RU) Выписка представляет собой точную копию записей, внесенных в Информационную систему „Акты гражданского состояния”, и выдана в соответствии с Законом Республики Молдова N° 100/2001 „Об актах гражданского состояния”
10	Verificarea statutului și vizualizarea conținutului documentului poate fi realizată prin scanarea QR codului/ (EN) Checking the status and viewing the document content can be done by scanning the QR code/ (FR) La vérification du statut et la visualisation du contenu du document peuvent être effectuées en scannant le code QR/ (ES) Se puede comprobar el estado y visualizar el contenido del documento escaneando el código QR/ (DE) Durch Scannen des QR-Codes kann der Status überprüft und der Inhalt des Dokuments angezeigt werden/ (IT) La verifica dello stato e la visualizzazione del contenuto del documento può essere realizzata attraverso la scansione del codice QR/ (RU) Проверить статус и визуализировать содержание документа можно, считав QR-код.
11	Date cu caracter personal/ (EN) Personal data/ (FR) Données personnelles/ (ES) Datos personales/ (DE) Persönliche Daten/ (IT) Dati personali/ (RU) Персональные данные



8	Documentul este semnat electronic în conformitate cu Legea Republicii Moldova nr. 124/2022 privind identificarea electronică și serviciile de încredere. Autenticitatea semnăturii electronice poate fi verificată prin intermediul serviciului electronic guvernamental integrat de semnătură electronică (MSign) (https://msign.gov.md). Documentul poate fi descărcat prin intermediul Portalului guvernamental al cetățeanului (https://mcabinet.gov.md), parte componentă a Portalului guvernamental integrat EVO.
9	Extrasul reprezintă o copie exactă a înregistrărilor efectuate în Sistemul informațional „Acte de stare civilă” și este eliberat conform Legii Republicii Moldova nr. 100/2001 privind actele de stare civilă
10	Verificarea statutului și vizualizarea conținutului documentului poate fi realizată prin scanarea QR codului
11	Date cu caracter personal

Modelul extrasului de pe actul de schimbare a numelui și/sau prenumelui



GUVERNUL
REPUBLICII
MOLDOVA



1
2

Republica Moldova

Extras de pe actul de schimbare a numelui și/sau prenumelui

00000000

3	Numărul actului de schimbare a numelui și/sau prenumelui în SI "Acte de stare civilă"	SN0000000000
4	Date privind schimbarea numelui și/sau prenumelui	
4-1	Data schimbării numelui și/sau prenumelui	ZZ.LL.AAAA
5	Date personale până la schimbare	
5-1	Numele până la schimbare	NUME
5-2	Prenumele până la schimbare	PRENUMELE
6	Date personale după schimbare	
6-1	Numele după schimbare	NUMELE
6-2	Prenumele după schimbare	PRENUMELE
7	Alte date personale ale titularului	
7-1	Data nașterii	ZZ.LL.AAAA
7-2	Locul nașterii	LOCALITATEA
7-3	Numărul de identificare	00000000000000
8	Modificări/înregistrări adiționale de date	
	TEXT	
9	Data emiterii extrasului	ZZ.LL.AAAA



10	Documentul este semnat electronic în conformitate cu Legea Republicii Moldova nr. 124/2022 privind identificarea electronică și serviciile de încredere. Autenticitatea semnăturii electronice poate fi verificată prin intermediul serviciului electronic guvernamental integrat de semnătură electronică (MSign) (https://msign.gov.md). Documentul poate fi descărcat prin intermediul Portalului guvernamental al cetățeanului (https://mcabinet.gov.md), parte componentă a Portalului guvernamental integrat EVO.
11	Extrasul reprezintă o copie exactă a înregistrărilor efectuate în Sistemul informațional „Acte de stare civilă” și este eliberat conform Legii Republicii Moldova nr. 100/2001 privind actele de stare civilă
12	Verificarea statutului și vizualizarea conținutului documentului poate fi realizată prin scanarea QR codului
13	Date cu caracter personal

Pagina

1 din 3



GUVERNUL
REPUBLICII
MOLDOVA



AGENȚIA SERVICII PUBLICE



14	Denumiri de rubrici, enunțuri - traduceri/ (EN) Names of headings, statements - translations/ (FR) Rubriques, libellés - traductions/ (ES) Títulos, encabezamientos - traducciones/ (DE) Namen von Überschriften, Aussagen - Übersetzungen/ (IT) Denominazioni di rubriche, enunciazioni - traduzioni/ (RU) Названия рубрик, формулировки - перевод
1	Republica Moldova/ (EN) the Republic of Moldova/ (FR) la République de Moldavie/ (ES) la República de Moldova/ (DE) die Republik Moldau/ (IT) la Repubblica Moldova/ (RU) Республика Молдова
2	Extras de pe actul de schimbare a numelui și/sau prenumelui/ (EN) Extract from the record of change of name and/or surname/ (FR) Extrait de l'acte de changement de nom et/ou de prénom/ (ES) Extracto del acta de cambio de apellidos y/o nombre/ (DE) Auszug aus der Namens- und/oder Vornamensänderung/ (IT) Estratto dell'atto di cambio del cognome e/o del nome/ (RU) Выписка из акта о перемене фамилии и /или имени
3	Numărul actului de schimbare a numelui și/sau prenumelui în SI „Acte de stare civilă”/ (EN) Number of the record of change of name and/or surname in the IS „Civil status acts”/ (FR) Numéro de l'acte de changement de nom et/ou de prénom dans le SI „Actes d'état civil”/ (ES) Número del documento de cambio de nombre y/o apellidos en SI „Actas del Registro Civil”/ (DE) Nummer der Namens- und/oder Vornamensänderungsurkunde im SI „Personenstandsurkunden”/ (IT) Il numero dell'atto di cambio del cognome e/o del nome” nel SI „Atti dello stato civile”/ (RU) Номер акта о перемене имени и/или фамилии в ИС „Акты гражданского состояния”
4	Date privind schimbarea numelui și/sau prenumelui/ (EN) Data of change of name and/or surname/ (FR) Données relatives au changement de nom et/ou de prénom/ (ES) Datos sobre el cambio de nombre y/o apellido/ (DE) Angaben über die Änderungen des Namens und/oder des Vornamens/ (IT) Dati riguardanti il cambio del cognome e/o del nome/ (RU) Данные о перемене фамилии и /или имени
4-1	Data schimbării numelui și/sau prenumelui/ (EN) Date of change of name and/or surname/ (FR) Date du changement de nom et/ou de prénom/ (ES) Fecha del cambio de nombre y/o apellidos/ (DE) Datum der Namens- und/oder Vornamensänderung/ (IT) La data del cambio del cognome e/o del nome/ (RU) Дата перемены фамилии и/или имени
5	Date personale până la schimbare/ (EN) Personal data before the change/ (FR) Données personnelles avant la modification/ (ES) Datos personales hasta el cambio/ (DE) Persönliche Daten bis zur Änderung/ (IT) Dati personali prima del cambio/ (RU) Персональные данные до перемены
5-1	Numele până la schimbare/ (EN) Name before the change of name/ (FR) Nom avans le changement/ (ES) Apellidos antes del cambio/ (DE) Name vor der Namensänderung/ (IT) Cognome prima del cambiamento/ (RU) Фамилия до перемены
5-2	Prenumele până la schimbare/ (EN) Forenames/ (FR) Prénoms/ (ES) Nombre propio/ (DE) Vornamen/ (IT) Prenomi/ (RU) Имя до перемены
6	Date personale după schimbare/ (EN) Personal data after the change/ (FR) Données personnelles après la modification/ (ES) Datos personales después del cambio/ (DE) Persönliche Daten nach Änderung/ (IT) Dati personali dopo il cambio/ (RU) Персональные данные после перемены
6-1	Numele după schimbare/ (EN) Name after the change of name/ (FR) Nom après le changement/ (ES) Apellidos después del cambio/ (DE) Name nach der Namensänderung/ (IT) Cognome dopo il cambiamento/ (RU) Фамилия после перемены
6-2	Prenumele după schimbare/ (EN) Forenames/ (FR) Prénoms/ (ES) Nombre propio/ (DE) Vornamen/ (IT) Prenomi/ (RU) Имя после перемены
7	Alte date personale ale titularului/ (EN) Other personal data of the holder/ (FR) Autres données personnelles du titulaire/ (ES) Otros datos personales del titular/ (DE) Sonstige personenbezogene Daten des Eigentümers/ (IT) Altri dati personali del titolare/ (RU) Другие персональные данные владельца
7-1	Data nașterii/ (EN) Date of birth/ (FR) Date de naissance/ (ES) Fecha de nacimiento/ (DE) Tag der Geburt/ (IT) Data di nascita/ (RU) Дата рождения
7-2	Locul nașterii/ (EN) Place of birth/ (FR) Lieu de naissance/ (ES) Lugar de nacimiento/ (DE) Ort der Geburt/ (IT) Luogo di nascita/ (RU) Место рождения
7-3	Numărul de identificare/ (EN) Identification number/ (FR) Numéro d'identification/ (ES) Número de identificación/ (DE) Personenkennzeichen/ (IT) Numero di identificazione/ (RU) Идентификационный номер
8	Modificări/inscrieri adiționale de date/ (EN) Changes/additional data entries/ (FR) Modifications/compléments d'information/ (ES) Cambios/entradas de datos adicionales/ (DE) Änderungen/zusätzliche Dateneingaben/ (IT) Modifiche/iscrizioni addizionali dei dati/ (RU) Изменения/дополнительные данные
9	Data emiterii extrasului/ (EN) Date of issue the extract/ (FR) Date de délivrance de l'extrait/ (ES) Fecha de emisión del extracto/ (DE) Tag der Geburt/ (IT) La data di rilascio dell'estratto/ (RU) Дата выдачи выписки



10	Documentul este semnat electronic în conformitate cu Legea Republicii Moldova nr. 124/2022 privind identificarea electronică și serviciile de încredere. Autenticitatea semnăturii electronice poate fi verificată prin intermediul serviciului electronic guvernamental integrat de semnătură electronică (MSign) (https://msign.gov.md). Documentul poate fi descărcat prin intermediul Portalului guvernamental al cetățeanului (https://mcabinet.gov.md), parte componentă a Portalului guvernamental integrat EVO.
11	Extrasul reprezintă o copie exactă a înregistrărilor efectuate în Sistemul informațional „Acte de stare civilă” și este eliberat conform Legii Republicii Moldova nr. 100/2001 privind actele de stare civilă
12	Verificarea statutului și vizualizarea conținutului documentului poate fi realizată prin scanarea QR codului
13	Date cu caracter personal



GUVERNUL
REPUBLICII
MOLDOVA



AGENȚIA SERVICIILOR PUBLICE



10	Documentul este semnat electronic în conformitate cu Legea Republicii Moldova nr. 124/2022 privind identificarea electronică și serviciile de încredere. Autenticitatea semnăturii electronice poate fi verificată prin intermediul serviciului electronic guvernamental integrat de semnătură electronică (MSign) (https://msign.gov.md). Documentul poate fi descărcat prin intermediul Portalului guvernamental al cetățeanului (https://mcabinet.gov.md), parte componentă a Portalului guvernamental integrat EVO. (EN) The document is digitally signed in accordance with the Law of the Republic of Moldova no. 124/2022 about electronic identification and trusted services. The authenticity of the electronic signature can be verified through the integrated government electronic signature service (MSign) (https://msign.gov.md). The document can be downloaded through the government citizen Portal (https://mcabinet.gov.md), part of the EVO integrated government portal. (FR) Le document est signé électroniquement conformément à la Loi n° 124/2022 de la République de Moldova sur l'identification électronique et aux services de confiance. L'authenticité de la signature électronique peut être vérifiée via le service électronique gouvernemental intégré de signature électronique (MSign) (https://msign.gov.md). Le document peut être téléchargé via le Portail gouvernemental du citoyen (https://mcabinet.gov.md), qui fait partie du Portail gouvernemental intégré EVO. (ES) El documento está firmado electrónicamente de conformidad con la Ley de la República de Moldavia n.º 124/2022 sobre identificación electrónica y servicios de confianza. La autenticidad de la firma electrónica puede verificarse a través del servicio electrónico gubernamental integrado de firma electrónica (MSign) (https://msign.gov.md). El documento puede ser descargado a través del Portal gubernamental del ciudadano (https://mcabinet.gov.md), que forma parte del Portal gubernamental integrado EVO. (DE) Das Dokument wurde elektronisch gemäß dem Gesetz der Republik Moldau Nr. 124/2022 über die elektronische Identifizierung und Vertrauensdienste unterzeichnet. Die Echtheit der elektronischen Signatur kann über den integrierten staatlichen elektronischen Signatordienst (MSign) (https://msign.gov.md) überprüft werden. Das Dokument kann über das Regierungsportal für Bürger (https://mcabinet.gov.md), das Bestandteil des integrierten Regierungsportals EVO ist, heruntergeladen werden. (IT) Il documento è stato firmato elettronicamente alla luce della Legge della Repubblica di Moldova n. 124/2022 sull'identificazione elettronica e sui servizi fiduciari. L'autenticità della firma elettronica può essere verificata attraverso il servizio elettronico integrato di firma elettronica del Governo (MSign) (https://msign.gov.md). Il documento può essere scaricato tramite il Portale del Governo del cittadino (https://mcabinet.gov.md), parte costitutiva del Portale integrato del Governo EVO. (RU) Документ подписан электронной подписью в соответствии с Законом Республики Молдова № 124/2022 о электронной идентификации и доверительных услугах. Подлинность электронной подписи может быть проверена через интегрированную правительственную электронную услугу подписи (MSign) (https://msign.gov.md). Документ может быть загружен через Правительственный портал гражданина (https://mcabinet.gov.md), являющийся частью интегрированного правительственного портала EVO.
11	Extrasul reprezintă o copie exactă a înregistrărilor efectuate în Sistemul informațional „Acte de stare civilă” și este eliberat conform Legii Republicii Moldova nr. 100/2001 privind actele de stare civilă/ (EN) The extract is an exact copy of the records made in the Information System „Civil status acts” and is issued in accordance with the Law of the Republic of Moldova N° 100/2001 on civil status acts/ (FR) L'extrait est une copie exacte des enregistrements effectués dans le Système Informatique „Actes d'état civil” et est délivré conformément à la Loi de la République de Moldova N° 100/2001 sur les Actes d'état civil/ (ES) El extracto es una copia exacta de los registros realizados en el Sistema de Información „Actos del Estado Civil” y se emite de conformidad con la Ley de la República de Moldavia N° 100/2001 sobre Actos del Estado Civil/ (DE) Der Auszug ist eine exakte Kopie der im Informationssystem „Zivilstandsregister” erstellten Aufzeichnungen und wird gemäß dem Gesetz der Republik Moldau N° 100/2001 bezüglich Personenstandsurkunden ausgestellt/ (IT) L'estratto rappresenta una copia delle registrazioni effettuate al Sistema informatico „Atti dello stato civile” e viene rilasciato alla luce della Legge della Repubblica di Moldova N° 100/2001 riguardante gli atti dello stato civile/ (RU) Выписка представляет собой точную копию записей, внесенных в Информационную систему „Акты гражданского состояния”, и выдана в соответствии с Законом Республики Молдова N° 100/2001 „Об актах гражданского состояния”
12	Verificarea statutului și vizualizarea conținutului documentului poate fi realizată prin scanarea QR codului/ (EN) Checking the status and viewing the document content can be done by scanning the QR code/ (FR) La vérification du statut et la visualisation du contenu du document peuvent être effectuées en scannant le code QR/ (ES) Se puede comprobar el estado y visualizar el contenido del documento escaneando el código QR/ (DE) Durch Scannen des QR-Codes kann der Status überprüft und der Inhalt des Dokuments angezeigt werden/ (IT) La verifica dello stato e la visualizzazione del contenuto del documento può essere realizzata attraverso la scansione del codice QR/ (RU) Проверить статус и визуализировать содержание документа можно, считав QR-код.
13	Date cu caracter personal/ (EN) Personal data/ (FR) Données personnelles/ (ES) Datos personales/ (DE) Persönliche Daten/ (IT) Dati personali/ (RU) Персональные данные



10	Documentul este semnat electronic în conformitate cu Legea Republicii Moldova nr. 124/2022 privind identificarea electronică și serviciile de încredere. Autenticitatea semnăturii electronice poate fi verificată prin intermediul serviciului electronic guvernamental integrat de semnătură electronică (MSign) (https://msign.gov.md). Documentul poate fi descărcat prin intermediul Portalului guvernamental al cetățeanului (https://mcabinet.gov.md), parte componentă a Portalului guvernamental integrat EVO.
11	Extrasul reprezintă o copie exactă a înregistrărilor efectuate în Sistemul informațional „Acte de stare civilă” și este eliberat conform Legii Republicii Moldova nr. 100/2001 privind actele de stare civilă
12	Verificarea statutului și vizualizarea conținutului documentului poate fi realizată prin scanarea QR codului
13	Date cu caracter personal

Anexa nr. 5
la Hotărârea Guvernului nr. /2025

Modelul extrasului de pe actul de deces



GUVERNUL
REPUBLICII
MOLDOVA



1
2

Republica Moldova
Extras de pe actul de deces
00000000

3	Numărul actului de deces în SI "Acte de stare civilă"	DC0000000000
4	Date personale	
4-1	Numele	NUMELE
4-2	Prenumele	PRENUMELE
4-3	Data nașterii	ZZ.LL.AAAA
4-4	Locul nașterii	LOCALITATEA
4-5	Numărul de identificare	00000000000000
4-6	Sexul	MASCULIN/FEMININ
5	Date privind decesul	
5-1	Data decesului	ZZ.LL.AAAA
5-2	Locul decesului	LOCALITATEA
6	Modificări/înscriri adiționale de date	
	TEXT	
7	Data emiterii extrasului	ZZ.LL.AAAA



8	Documentul este semnat electronic în conformitate cu Legea Republicii Moldova nr. 124/2022 privind identificarea electronică și serviciile de încredere. Autenticitatea semnăturii electronice poate fi verificată prin intermediul serviciului electronic guvernamental integrat de semnătură electronică (MSign) (https://msign.gov.md). Documentul poate fi descărcat prin intermediul Portalului guvernamental al cetățeanului (https://mcabinet.gov.md), parte componentă a Portalului guvernamental integrat EVO.
9	Extrasul reprezintă o copie exactă a înregistrărilor efectuate în Sistemul informațional „Acte de stare civilă” și este eliberat conform Legii Republicii Moldova nr. 100/2001 privind actele de stare civilă
10	Verificarea statutului și vizualizarea conținutului documentului poate fi realizată prin scanarea QR codului
11	Date cu caracter personal



GUVERNUL
REPUBLICII
MOLDOVA



AGENȚIA SERVICII PUBLICE



12	Denumiri de rubrici, enunțuri - traduceri/ (EN) Names of headings, statements - translations/ (FR) Rubriques, libellés - traductions/ (ES) Títulos, encabezamientos - traducciones/ (DE) Namen von Überschriften, Aussagen - Übersetzungen/ (IT) Denominazioni di rubriche, enunciazioni - traduzioni/ (RU) Названия рубрик, формулировки - перевод
1	Republica Moldova/ (EN) the Republic of Moldova/ (FR) la République de Moldavie/ (ES) la República de Moldova/ (DE) die Republik Moldau/ (IT) la Repubblica Moldova/ (RU) Республика Молдова
2	Extras de pe actul de deces/ (EN) Extract from death registration/ (FR) Extrait de acte de décès/ (ES) Certificación del acta de defunción/ (DE) Auszug aus dem Sterbeeintrag/ (IT) Estratto dell'atto di morte/ (RU) Выписка из акта о смерти
3	Numărul actului de deces în SI „Acte de stare civilă”/ (EN) Number of Record of Death in the IS „Civil status acts”/ (FR) Numéro de l'acte de décès dans le SI „Actes d'état civil”/ (ES) Número del certificado de fallecimiento en SI „Actas del estado civil”/ (DE) Nummer der Sterbeurkunde im SI „Personenstandsakten”/ (IT) Il numero dell'atto di morte nel SI „Atti dello stato civile”/ (RU) Номер акта о смерти в ИС „Акты гражданского состояния”
4	Date personale/ (EN) Personal data/ (FR) Données personnelles/ (ES) Datos personales/ (DE) Persönliche Daten/ (IT) Dati personali/ (RU) Персональные данные
4-1	Numele/ (EN) Name/ (FR) Nom/ (ES) Apellidos/ (DE) Name/ (IT) Cognome/ (RU) Фамилия
4-2	Prenumele/ (EN) Forenames/ (FR) Prénoms/ (ES) Nombre propio/ (DE) Vornamen/ (IT) Prenomi/ (RU) Имя
4-3	Data nașterii/ (EN) Date of birth/ (FR) Date de naissance/ (ES) Fecha de nacimiento/ (DE) Tag der Geburt/ (IT) Data di nascita/ (RU) Дата рождения
4-4	Locul nașterii/ (EN) Place of birth/ (FR) Lieu de naissance/ (ES) Lugar de nacimiento/ (DE) Ort der Geburt/ (IT) Luogo di nascita/ (RU) Место рождения
4-5	Numărul de identificare/ (EN) Identification number/ (FR) Numéro d'identification/ (ES) Número de identificación/ (DE) Personenkennzeichen/ (IT) Numero di identificazione/ (RU) Идентификационный номер
4-6	Sexul/ (EN) Sex/ (FR) Sexe/ (ES) Sexo/ (DE) Geschlecht/ (IT) Sesso/ (RU) Пол
5	Date privind decesul/ (EN) Data concerning death/ (FR) Données relatives au décès/ (ES) Datos sobre el fallecimiento/ (DE) Daten über den Tod/ (IT) Dati riguardanti la morte/ (RU) Данные о смерти
5-1	Data decesului/ (EN) Date of death/ (FR) Date du décès/ (ES) Fecha del fallecimiento/ (DE) Sterbedatum/ (IT) La data della morte/ (RU) Дата смерти
5-2	Locul decesului/ (EN) Place of death/ (FR) Lieu du décès/ (ES) Lugar del defunción/ (DE) Ort der Todes/ (IT) Luogo della morte/ (RU) Место смерти
6	Modificări/inscrieri adiționale de date/ (EN) Changes/additional data entries/ (FR) Modifications/compléments d'information/ (ES) Cambios/entradas de datos adicionales/ (DE) Änderungen/zusätzliche Dateneingaben/ (IT) Modifiche/iscrizioni addizionali dei dati/ (RU) Изменения/дополнительные данные
7	Data emiterii extrasului/ (EN) Date of issue the extract/ (FR) Date de délivrance de l'extrait/ (ES) Fecha de emisión del extracto/ (DE) Tag der Geburt/ (IT) La data di rilascio dell'estratto/ (RU) Дата выдачи выписки
8	Documentul este semnat electronic în conformitate cu Legea Republicii Moldova nr. 124/2022 privind identificarea electronică și serviciile de încredere. Autenticitatea semnăturii electronice poate fi verificată prin intermediul serviciului electronic guvernamental integrat de semnătură electronică (MSign) (https://msign.gov.md). Documentul poate fi descărcat prin intermediul Portalului guvernamental al cetățeanului (https://mcabinet.gov.md), parte componentă a Portalului guvernamental integrat EVO. (EN) The document is digitally signed in accordance with the Law of the Republic of Moldova no. 124/2022 about electronic identification and trusted services. The authenticity of the electronic signature can be verified through the integrated government electronic signature service (MSign) (https://msign.gov.md). The document can be downloaded through the government citizen Portal (https://mcabinet.gov.md), part of the EVO integrated government portal. (FR) Le document est signé électroniquement conformément à la Loi n° 124/2022 de la République de Moldova sur l'identification électronique et aux services de confiance. L'authenticité de la signature électronique peut être vérifiée via le service électronique gouvernemental intégré de signature électronique (MSign) (https://msign.gov.md). Le document peut être téléchargé via le Portail gouvernemental du citoyen (https://mcabinet.gov.md), qui fait partie du Portail gouvernemental intégré EVO. (ES) El documento está firmado electrónicamente de conformidad con la Ley de la República de Moldavia n.º 124/2022 sobre identificación electrónica y servicios de confianza. La autenticidad de la firma electrónica puede verificarse a través del servicio electrónico gubernamental integrado de firma electrónica (MSign) (https://msign.gov.md). El documento puede ser descargado a través del Portal gubernamental del ciudadano (https://mcabinet.gov.md), que forma parte del Portal gubernamental integrado EVO. (DE) Das Dokument wurde elektronisch gemäß dem Gesetz der Republik Moldau Nr. 124/2022 über die elektronische Identifizierung und Vertrauensdienste unterzeichnet. Die Echtheit der elektronischen Signatur kann über den integrierten staatlichen elektronischen Signatordienst (MSign) (https://msign.gov.md) überprüft werden. Das Dokument kann über das Regierungsportal für Bürger (https://mcabinet.gov.md), das Bestandteil des integrierten Regierungsportals EVO ist, heruntergeladen werden. (IT) Il documento è stato firmato elettronicamente alla luce della Legge della Repubblica di Moldova n. 124/2022 sull'identificazione elettronica e sui servizi fiduciari. L'autenticità della firma elettronica può essere verificata attraverso il servizio elettronico integrato di firma elettronica del Governo (MSign) (https://msign.gov.md). Il documento può essere scaricato tramite il Portale del Governo del cittadino (https://mcabinet.gov.md), parte costitutiva del Portale integrato del Governo EVO. (RU) Документ подписан электронной подписью в соответствии с Законом Республики Молдова № 124/2022 о электронной идентификации и доверительных услугах. Подлинность электронной подписи может быть проверена через интегрированную правительственную электронную услугу подписи (MSign) (https://msign.gov.md). Документ может быть загружен через Правительственный портал гражданина (https://mcabinet.gov.md), являющийся частью интегрированного правительственного портала EVO.



8	Documentul este semnat electronic în conformitate cu Legea Republicii Moldova nr. 124/2022 privind identificarea electronică și serviciile de încredere. Autenticitatea semnăturii electronice poate fi verificată prin intermediul serviciului electronic guvernamental integrat de semnătură electronică (MSign) (https://msign.gov.md). Documentul poate fi descărcat prin intermediul Portalului guvernamental al cetățeanului (https://mcabinet.gov.md), parte componentă a Portalului guvernamental integrat EVO.
9	Extrasul reprezintă o copie exactă a înregistrărilor efectuate în Sistemul informațional „Acte de stare civilă” și este eliberat conform Legii Republicii Moldova nr. 100/2001 privind actele de stare civilă
10	Verificarea statutului și vizualizarea conținutului documentului poate fi realizată prin scanarea QR codului
11	Date cu caracter personal

Pagina

2 din 3



GUVERNUL
REPUBLICII
MOLDOVA



AGENȚIA SERVICIILOR PUBLICE



9	Extrasul reprezintă o copie exactă a înregistrărilor efectuate în Sistemul informațional „Acte de stare civilă” și este eliberat conform Legii Republicii Moldova nr. 100/2001 privind actele de stare civilă/ (EN) The extract is an exact copy of the records made in the Information System „Civil status acts” and is issued in accordance with the Law of the Republic of Moldova N° 100/2001 on civil status acts/ (FR) L'extrait est une copie exacte des enregistrements effectués dans le Système Informatique „Actes d'état civil” et est délivré conformément à la Loi de la République de Moldova N° 100/2001 sur les Actes d'état civil/ (ES) El extracto es una copia exacta de los registros realizados en el Sistema de Información „Actos del Estado Civil” y se emite de conformidad con la Ley de la República de Moldavia N° 100/2001 sobre Actos del Estado Civil/ (DE) Der Auszug ist eine exakte Kopie der im Informationssystem „Zivilstandsregister” erstellten Aufzeichnungen und wird gemäß dem Gesetz der Republik Moldau N° 100/2001 bezüglich Personenstandsurkunden ausgestellt/ (IT) L'estratto rappresenta una copia delle registrazioni effettuate al Sistema informatico „Atti dello stato civile” e viene rilasciato alla luce della Legge della Repubblica di Moldova N° 100/2001 riguardante gli atti dello stato civile/ (RU) Выписка представляет собой точную копию записей, внесенных в Информационную систему „Акты гражданского состояния», и выдана в соответствии с Законом Республики Молдова N° 100/2001 „Об актах гражданского состояния”
10	Verificarea statutului și vizualizarea conținutului documentului poate fi realizată prin scanarea QR codului/ (EN) Checking the status and viewing the document content can be done by scanning the QR code/ (FR) La vérification du statut et la visualisation du contenu du document peuvent être effectuées en scannant le code QR/ (ES) Se puede comprobar el estado y visualizar el contenido del documento escaneando el código QR/ (DE) Durch Scannen des QR-Codes kann der Status überprüft und der Inhalt des Dokuments angezeigt werden/ (IT) La verifica dello stato e la visualizzazione del contenuto del documento può essere realizzata attraverso la scansione del codice QR/ (RU) Проверить статус и визуализировать содержание документа можно, считав QR-код.
11	Date cu caracter personal/ (EN) Personal data/ (FR) Données personnelles/ (ES) Datos personales/ (DE) Persönliche Daten/ (IT) Dati personali/ (RU) Персональные данные



8	Documentul este semnat electronic în conformitate cu Legea Republicii Moldova nr. 124/2022 privind identificarea electronică și serviciile de încredere. Autenticitatea semnăturii electronice poate fi verificată prin intermediul serviciului electronic guvernamental integrat de semnătură electronică (MSign) (https://msign.gov.md). Documentul poate fi descărcat prin intermediul Portalului guvernamental al cetățeanului (https://mcabinet.gov.md), parte componentă a Portalului guvernamental integrat EVO.
9	Extrasul reprezintă o copie exactă a înregistrărilor efectuate în Sistemul informațional „Acte de stare civilă” și este eliberat conform Legii Republicii Moldova nr. 100/2001 privind actele de stare civilă
10	Verificarea statutului și vizualizarea conținutului documentului poate fi realizată prin scanarea QR codului
11	Date cu caracter personal

Anexa nr. 6
la Hotărârea Guvernului nr. /2025

Modelul extrasului privind actele de stare civilă ale persoanei



GUVERNUL
REPUBLICII
MOLDOVA



1
2

Republica Moldova

Extras privind actele de stare civilă ale persoanei

00000000

3	Date personale de identificare	
3-1	Numele actual	NUMELE
3-2	Prenumele actual	PRENUMELE
3-3	IDNP	0000000000000
3-4	Sexul	MASCULIN / FEMININ
4	Actele de stare civila	
4-1	Act de naștere	NA000000000000 STATUT
Data nașterii: ZZ.LL.AAAA locul nașterii: LOCALITATEA Copil - IDNP: 0000000000000 Nume: NUMELE PRENUMELE Mama - IDNP: 0000000000000 Data nașterii: ZZ.LL.AAAA Nume: NUMELE PRENUMELE Tata - IDNP: 0000000000000 Data nașterii: ZZ.LL.AAAA Nume: NUMELE PRENUMELE		
4-2	Act de căsătorie	CS000000000000 STATUT
Data căsătoriei: ZZ.LL.AAAA locul căsătoriei: LOCALITATEA Soțul - IDNP: 0000000000000 Data nașterii: ZZ.LL.AAAA Nume până la căsătorie: NUMELE PRENUMELE Nume după căsătorie: NUMELE PRENUMELE Soția - IDNP: 0000000000000 Data nașterii: ZZ.LL.AAAA Nume până la căsătorie: NUMELE PRENUMELE Nume după căsătorie: NUMELE PRENUMELE		
4-3	Act de divorț	DV000000000000 STATUT
Data divorțului: ZZ.LL.AAAA locul divorțului: LOCALITATEA Soțul - IDNP: 0000000000000 Data nașterii: ZZ.LL.AAAA Nume până la divorț: NUMELE PRENUMELE Nume după divorț: NUMELE PRENUMELE Soția - IDNP: 0000000000000 Data nașterii: ZZ.LL.AAAA Nume până la divorț: NUMELE PRENUMELE Nume după divorț: NUMELE PRENUMELE		
4-4	Act de schimbare a numelui și/sau prenumelui	SN000000000000 STATUT
Data schimbării numelui/prenumelui: ZZ.LL.AAAA IDNP: 0000000000000 Data nașterii: ZZ.LL.AAAA Nume până la schimbare: NUMELE PRENUMELE Nume după schimbare: NUMELE PRENUMELE		
4-5	Act de deces	DC000000000000 STATUT
Data decesului: ZZ.LL.AAAA locul decesului: LOCALITATEA Decedat - IDNP: 0000000000000 Data nașterii: ZZ.LL.AAAA Nume: NUMELE PRENUMELE		



7

Documentul este semnat electronic în conformitate cu Legea Republicii Moldova nr. 124/2022 privind identificarea electronică și serviciile de încredere. Autenticitatea semnăturii electronice poate fi verificată prin intermediul serviciului electronic guvernamental integrat de semnătură electronică (MSign) (<https://msign.gov.md>). Documentul poate fi descărcat prin intermediul Portalului guvernamental al cetățeanului (<https://mcabinet.gov.md>), parte componentă a Portalului guvernamental integrat EVO.

8

Extrasul reprezintă o copie exactă a înregistrărilor efectuate în Sistemul informațional „Acte de stare civilă” și este eliberat conform Legii Republicii Moldova nr. 100/2001 privind actele de stare civilă

9

Verificarea statutului și vizualizarea conținutului documentului poate fi realizată prin scanarea QR codului

10

Date cu caracter personal

Pagina

1 din 2



GUVERNUL
REPUBLICII
MOLDOVA



5	Date despre extrasul emis	
5-1	Data emiterii extrasului	ZZ.LL.AAAA
5-2	Autoritatea emitentă	AUTORITATEA



7	Documentul este semnat electronic în conformitate cu Legea Republicii Moldova nr. 124/2022 privind identificarea electronică și serviciile de încredere. Autenticitatea semnăturii electronice poate fi verificată prin intermediul serviciului electronic guvernamental integrat de semnătură electronică (MSign) (https://msign.gov.md). Documentul poate fi descărcat prin intermediul Portalului guvernamental al cetățeanului (https://mcabinet.gov.md), parte componentă a Portalului guvernamental integrat EVO.
8	Extrasul reprezintă o copie exactă a înregistrărilor efectuate în Sistemul informațional „Acte de stare civilă” și este eliberat conform Legii Republicii Moldova nr. 100/2001 privind actele de stare civilă
9	Verificarea statutului și vizualizarea conținutului documentului poate fi realizată prin scanarea QR codului
10	Date cu caracter personal

Anexa nr. 7
la Hotărârea Guvernului nr. /2025

Modelul certificatului privind starea civilă



1
2

Republica Moldova
Certificat privind starea civilă
00000000

3	Date personale	
3-1	Numele	NUMELE
3-2	Prenumele	PRENUMELE
3-3	Data nașterii	ZZ.LL.AAAA
3-4	Locul nașterii	LOCALITATEA
3-5	Sexul	MASCULIN/FEMININ
3-6	Numărul de identificare	0000000000000
3-7	Cetățenia	TEXT
4	Date privind starea civilă	
4-1	☐ Nu a fost niciodată căsătorit(ă)	
4-2	☐ Căsătorit(ă)	
4-3	Data căsătoriei (zz/ll/aaaa)/ Locul căsătoriei	ZZ.LL.AAAA LOCALITATEA
4-4	☐ Divorțat(ă)	
4-5	Data divorțului (zz/ll/aaaa) Locul divorțului	ZZ.LL.AAAA LOCALITATEA
4-6	☐ Văduv(ă)	
4-7	Data decesului soțului/soției (zz/ll/aaaa)/ Numele, prenumele soțului/soției	ZZ.LL.AAAA NUMELE PRENUMELE
4-8	☐ Nedeterminat	
5	Data emiterii certificatului	ZZ.LL.AAAA
6	Autoritatea emitentă a certificatului	AUTORITATEA



7	Documentul este semnat electronic în conformitate cu Legea Republicii Moldova nr. 124/2022 privind identificarea electronică și serviciile de încredere. Autenticitatea semnăturii electronice poate fi verificată prin intermediul serviciului electronic guvernamental integrat de semnătură electronică (MSign) (https://msign.gov.md). Documentul poate fi descărcat prin intermediul Portalului guvernamental al cetățeanului (https://mcabinet.gov.md), parte componentă a Portalului guvernamental integrat EVO.
8	Certificatul reprezintă o copie exactă a înregistrărilor efectuate în Sistemul informațional „Acte de stare civilă” și este eliberat conform Legii Republicii Moldova nr. 100/2001 privind actele de stare civilă
9	Verificarea statutului și vizualizarea conținutului documentului poate fi realizată prin scanarea QR codului
10	Date cu caracter personal



GUVERNUL
REPUBLICII
MOLDOVA



AGENȚIA SERVICIILOR PUBLICE



11	Denumiri de rubrici, enunțuri - traduceri/ (EN) Names of headings, statements - translations/ (FR) Rubriques, libellés - traductions/ (ES) Títulos, encabezamientos - traducciones/ (DE) Namen von Überschriften, Aussagen - Übersetzungen/ (IT) Denominazioni di rubriche, enunciazioni - traduzioni/ (RU) Названия рубрик, формулировки - перевод
1	Republica Moldova/ (EN) the Republic of Moldova/ (FR) la République de Moldavie/ (ES) la República de Moldova/ (DE) die Republik Moldau/ (IT) la Repubblica Moldova/ (RU) Республика Молдова
2	Certificat privind starea civilă/ (EN) Certificat of matrimonial status/ (FR) Certificat l'état civil/ (ES) Certificado de estado civil/ (DE) Familienstand/ (IT) Certificato di stato civile/ (RU) Свидетельство о гражданском состоянии
3	Date personale/ (EN) Personal data/ (FR) Données personnelles/ (ES) Datos personales/ (DE) Persönliche Daten/ (IT) Dati personali/ (RU) Персональные данные
3-1	Numele/ (EN) Name/ (FR) Nom/ (ES) Apellidos/ (DE) Name/ (IT) Cognome/ (RU) Фамилия
3-2	Prenumele/ (EN) Forenames/ (FR) Prénoms/ (ES) Nombre propio/ (DE) Vornamen/ (IT) Prenomi/ (RU) Имя
3-3	Data nașterii/ (EN) Date of birth/ (FR) Date de naissance/ (ES) Fecha de nacimiento/ (DE) Tag der Geburt/ (IT) Data di nascita/ (RU) Дата рождения
3-4	Locul nașterii/ (EN) Place of birth/ (FR) Lieu de naissance/ (ES) Lugar de nacimiento/ (DE) Ort der Geburt/ (IT) Luogo di nascita/ (RU) Место рождения
3-5	Sexul/ (EN) Sex/ (FR) Sexe/ (ES) Sexo/ (DE) Geschlecht/ (IT) Sesso/ (RU) Пол
3-6	Numărul de identificare/ (EN) Identification number/ (FR) Numéro d'identification/ (ES) Número de identificación/ (DE) Personenkennzeichen/ (IT) Numero di identificazione/ (RU) Идентификационный номер
3-7	Cetățenia/ (EN) Nationality/ (FR) Nationalité/ (ES) Nacionalidad/ (DE) Staatsangehörigkeit/ (IT) Cittadinanza/ (RU) Гражданство
4	Date privind starea civilă/ (EN) Data on civil status/ (FR) Données relatives à l'état civil/ (ES) Datos sobre el estado civil/ (DE) Angaben über den Personenstand/ (IT) Dati riguardanti lo stato civile/ (RU) Данные о гражданском состоянии
4-1	Nu a fost niciodată căsătorit(ă)/ (EN) Never married/ (FR) N'ayant jamais été marié(e)/ (ES) Soltero/ (DE) Nie verheiratet/ (IT) Celibe/nubile/ (RU) Никогда не была/ женат/ замужем
4-2	Căsătorit(ă)/ (EN) Married/ (FR) Marié(e)/ (ES) Casado/Casada/ (DE) Verheiratet/ (IT) Sposato/Sposata/ (RU) Женат/замужем
4-3	Data căsătoriei (zz/ll/aaaa) Locul căsătoriei/ (EN) Date of marriage (DD/MM/YY) Place of marriage/ (FR) Date du mariage (JJ/MM/AN) Lieu du mariage/ (ES) Fecha del matrimonio o [DD/MM/AÑO] Lugar del matrimonio/ (DE) Datum der Eheschließung (TT/MM/JJ) Eheschließungsort/ (IT) Data di matrimonio [GG/MM/AA] Luogo di matrimonio/ (RU) Дата заключения брака (дд/мм/гггг) Место заключения брака
4-4	Divorțat(ă)/ (EN) Divorced/ (FR) Divorcé/ (ES) Divorciado/ (DE) Geschieden/ (IT) Divorziato(a)/ (RU) Разведен(а)
4-5	Data divorțului (zz/ll/aaaa) Locul divorțului/ (EN) Date of divorce (dd/mm/yyyy) Place of divorce/ (FR) Date du divorce (jj/mm/aaaa) Lieu du divorce/ (ES) Fecha del divorcio (dd/mm/aaaa) Lugar del divorcio/ (DE) Datum der Scheidung (TT/MM/JJJJ) Ort der Scheidung/ (IT) La data del divorzio (gg/mm/aaaa) Il luogo del divorzio/ (RU) Дата расторжения брака (дд/мм/гггг) Место расторжения брака
4-6	Văduv(ă)/ (EN) Widowed/ (FR) Veuf (ve)/ (ES) Viudo/ (DE) Verwitwet/ (IT) Vedovo (a)/ (RU) Вдовец/ вдова
4-7	Data decesului soțului (zz/ll/aaaa) Numele, prenumele soțului / soției/ (EN) Date of death of spouse (dd/mm/yyyy) Name, first name of spouse/ (FR) Date du décès du conjoint (jj/mm/aaaa) Nom, prénom du conjoint/ (ES) Fecha de fallecimiento del cónyuge (dd/mm/aaaa) Nombre y apellidos del cónyuge/ (DE) Sterbedatum des Ehepartners (TT/MM/JJJJ) Familienname, Vorname des Ehegatten/ (IT) La data della morte del coniuge (gg/mm/aaaa) Il cognome, il nome del marito/ (RU) Дата смерти супруга / супруги (дд/мм/гггг) Фамилия, имя, супруга
4-8	Nedeterminat/ (EN) Undetermined/ (FR) Indéterminé/ (ES) Indeterminado/ (DE) Unbestimmt/ (IT) Indeterminato/ (RU) Неопределенный
5	Data emiterii extrasului/ (EN) Date of issue the extract/ (FR) Date de délivrance de l'extraît/ (ES) Fecha de emisión del extracto/ (DE) Tag der Geburt/ (IT) La data di rilascio dell'estratto/ (RU) Дата выдачи выписки
6	Autoritatea emitentă a extrasului/ (EN) Authority issuing the extract/ (FR) Autorité délivrant l'extraît/ (ES) La autoridad que emite el extracto/ (DE) Die ausstellende Behörde des Auszuges/ (IT) L'autorità rilasciante l'estratto/ (RU) Орган выдавший документ



7

Documentul este semnat electronic în conformitate cu Legea Republicii Moldova nr. 124/2022 privind identificarea electronică și serviciile de încredere. Autenticitatea semnăturii electronice poate fi verificată prin intermediul serviciului electronic guvernamental integrat de semnătură electronică (MSign) (<https://msign.gov.md>). Documentul poate fi descărcat prin intermediul Portalului guvernamental al cetățeanului (<https://mcabinet.gov.md>), parte componentă a Portalului guvernamental integrat EVO.

8

Certificatul reprezintă o copie exactă a înregistrărilor efectuate în Sistemul informațional „Acte de stare civilă” și este eliberat conform Legii Republicii Moldova nr. 100/2001 privind actele de stare civilă

9

Verificarea statutului și vizualizarea conținutului documentului poate fi realizată prin scanarea QR codului

10

Date cu caracter personal

Pagina

2 din 3



GUVERNUL
REPUBLICII
MOLDOVA



AGENȚIA SERVICIILOR PUBLICE



7	Documentul este semnat electronic în conformitate cu Legea Republicii Moldova nr. 124/2022 privind identificarea electronică și serviciile de încredere. Autenticitatea semnăturii electronice poate fi verificată prin intermediul serviciului electronic guvernamental integrat de semnătură electronică (MSign) (https://msign.gov.md). Documentul poate fi descărcat prin intermediul Portalului guvernamental al cetățeanului (https://mcabinet.gov.md), parte componentă a Portalului guvernamental integrat EVO. (EN) The document is digitally signed in accordance with the Law of the Republic of Moldova no. 124/2022 about electronic identification and trusted services. The authenticity of the electronic signature can be verified through the integrated government electronic signature service (MSign) (https://msign.gov.md). The document can be downloaded through the government citizen Portal (https://mcabinet.gov.md), part of the EVO integrated government portal. (FR) Le document est signé électroniquement conformément à la Loi n° 124/2022 de la République de Moldova sur l'identification électronique et aux services de confiance. L'authenticité de la signature électronique peut être vérifiée via le service électronique gouvernemental intégré de signature électronique (MSign) (https://msign.gov.md). Le document peut être téléchargé via le Portail gouvernemental du citoyen (https://mcabinet.gov.md), qui fait partie du Portail gouvernemental intégré EVO. (ES) El documento está firmado electrónicamente de conformidad con la Ley de la República de Moldavia n.º 124/2022 sobre identificación electrónica y servicios de confianza. La autenticidad de la firma electrónica puede verificarse a través del servicio electrónico gubernamental integrado de firma electrónica (MSign) (https://msign.gov.md). El documento puede ser descargado a través del Portal gubernamental del ciudadano (https://mcabinet.gov.md), que forma parte del Portal gubernamental integrado EVO. (DE) Das Dokument wurde elektronisch gemäß dem Gesetz der Republik Moldau Nr. 124/2022 über die elektronische Identifizierung und Vertrauensdienste unterzeichnet. Die Echtheit der elektronischen Signatur kann über den integrierten staatlichen elektronischen Signatordienst (MSign) (https://msign.gov.md) überprüft werden. Das Dokument kann über das Regierungportal für Bürger (https://mcabinet.gov.md), das Bestandteil des integrierten Regierungsportals EVO ist, heruntergeladen werden. (IT) Il documento è stato firmato elettronicamente alla luce della Legge della Repubblica di Moldova n. 124/2022 sull'identificazione elettronica e sui servizi fiduciari. L'autenticità della firma elettronica può essere verificata attraverso il servizio elettronico integrato di firma elettronica del Governo (MSign) (https://msign.gov.md). Il documento può essere scaricato tramite il Portale del Governo del cittadino (https://mcabinet.gov.md), parte costitutiva del Portale integrato del Governo EVO. (RU) Документ подписан электронной подписью в соответствии с Законом Республики Молдова № 124/2022 о электронной идентификации и доверительных услугах. Подлинность электронной подписи может быть проверена через интегрированную правительственную электронную услугу подписи (MSign) (https://msign.gov.md). Документ может быть загружен через Правительственный портал гражданина (https://mcabinet.gov.md), являющийся частью интегрированного правительственного портала EVO.
8	Documentul reprezintă o copie exactă a înregistrărilor efectuate în Sistemul informațional „Acte de stare civilă” și este eliberat conform Legii Republicii Moldova nr. 100/2001 privind actele de stare civilă/ (EN) The document is an exact copy of the records made in the Information System „Civil status acts” and is issued in accordance with the Law of the Republic of Moldova N° 100/2001 on civil status acts/ (FR) Le document est une copie exacte des enregistrements effectués dans le Système Informatique „Actes d'état civil” et est délivré conformément à la Loi de la République de Moldova N° 100/2001 sur les Actes d'état civil/ (ES) El documento es una copia exacta de los registros realizados en el Sistema de Información „Actos del Estado Civil” y se emite de conformidad con la Ley de la República de Moldavia N° 100/2001 sobre Actos del Estado Civil/ (DE) Das Dokument ist eine exakte Kopie der im Informationssystem „Zivilstandsregister” erstellten Aufzeichnungen und wird gemäß dem Gesetz der Republik Moldau N° 100/2001 bezüglich Personenstandsurkunden ausgestellt/ (IT) Il documento rappresenta una copia delle registrazioni effettuate al Sistema informatico „Atti dello stato civile” e viene rilasciato alla luce della Legge della Repubblica di Moldova N° 100/2001 riguardante gli atti dello stato civile/ (RU) Документ представляет собой точную копию записей, внесенных в Информационную систему „Акты гражданского состояния», и выдан в соответствии с Законом Республики Молдова N° 100/2001 „Об актах гражданского состояния”
9	Verificarea statutului și vizualizarea conținutului documentului poate fi realizată prin scanarea QR codului/ (EN) Checking the status and viewing the document content can be done by scanning the QR code/ (FR) La vérification du statut et la visualisation du contenu du document peuvent être effectuées en scannant le code QR/ (ES) Se puede comprobar el estado y visualizar el contenido del documento escaneando el código QR/ (DE) Durch Scannen des QR-Codes kann der Status überprüft und der Inhalt des Dokuments angezeigt werden/ (IT) La verifica dello stato e la visualizzazione del contenuto del documento può essere realizzata attraverso la scansione del codice QR/ (RU) Проверить статус и визуализировать содержание документа можно, считав QR-код.
10	Date cu caracter personal/ (EN) Personal data/ (FR) Données personnelles/ (ES) Datos personales/ (DE) Persönliche Daten/ (IT) Dati personali/ (RU) Персональные данные



7	Documentul este semnat electronic în conformitate cu Legea Republicii Moldova nr. 124/2022 privind identificarea electronică și serviciile de încredere. Autenticitatea semnăturii electronice poate fi verificată prin intermediul serviciului electronic guvernamental integrat de semnătură electronică (MSign) (https://msign.gov.md). Documentul poate fi descărcat prin intermediul Portalului guvernamental al cetățeanului (https://mcabinet.gov.md), parte componentă a Portalului guvernamental integrat EVO.
8	Certificatul reprezintă o copie exactă a înregistrărilor efectuate în Sistemul informațional „Acte de stare civilă” și este eliberat conform Legii Republicii Moldova nr. 100/2001 privind actele de stare civilă
9	Verificarea statutului și vizualizarea conținutului documentului poate fi realizată prin scanarea QR codului
10	Date cu caracter personal

Anexa nr. 8
la Hotărârea Guvernului nr. /2025

Modelul certificatului de capacitate matrimonială



GUVERNUL
REPUBLICII
MOLDOVA



1
2

Republica Moldova
Certificat de capacitate matrimonială
00000000

3	Date personale ale titularului certificatului (ale persoanei vizate)	
3-1	Numele actual	NUMELE
3-2	Numele la naștere	NUMELE
3-3	Prenumele	PRENUMELE
3-4	Data nașterii	ZZ.LL.AAAA
3-5	Locul nașterii	LOCALITATEA
3-6	Sexul	MASCULIN / FEMININ
3-7	Numărul de identificare	00000000000000
3-8	Starea civilă	STAREA CIVILĂ
3-9	Data și temeiul* încetării ultimei căsătorii	Z Z L L A A A A SIMBOL
3-10	Cetățenia	CETĂȚENIA
4	Date privind viitorul soț/viitoarea soție	
4-1	Numele actual	NUMELE
4-2	Numele la naștere	NUMELE
4-3	Prenumele	PRENUMELE
4-4	Data nașterii	ZZ.LL.AAAA
4-5	Locul nașterii	LOCALITATEA
4-6	Sexul	MASCULIN / FEMININ
4-7	Numărul de identificare	00000000000000
4-8	Starea civilă	STAREA CIVILĂ
4-9	Data și temeiul* încetării ultimei căsătorii	Z Z L L A A A A SIMBOL
4-10	Cetățenia	CETĂȚENIA
5	Informații despre capacitatea matrimonială**	
5-1	☐ Titularul certificatului are capacitatea de a se căsători în conformitate cu legislația Republicii Moldova	
5-2	☐ Pe numele titularului certificatului (persoanei vizate) nu se atestă nici un act de căsătorie înregistrat în Republica Moldova	
5-3	☐ Nu se cunosc impedimente la căsătoria persoanei vizate în conformitate cu legislația Republicii Moldova	
5-4	☐ Nu se cunosc impedimente la căsătoria persoanei vizate și viitorul soț/viitoarea soție în conformitate cu legislația Republicii Moldova	
5-5	☐ Nu se cunoaște nici o opoziție la căsătoria persoanei vizate și viitorul soț/viitoarea soție în conformitate cu legislația Republicii Moldova	
6	Data emiterii certificatului	ZZ.LL.AAAA
7	Autoritatea emitentă a certificatului	AUTORITATEA



8	Documentul este semnat electronic în conformitate cu Legea Republicii Moldova nr. 124/2022 privind identificarea electronică și serviciile de încredere. Autenticitatea semnăturii electronice poate fi verificată prin intermediul serviciului electronic guvernamental integrat de semnătură electronică (MSign) (https://msign.gov.md). Documentul poate fi descărcat prin intermediul Portalului guvernamental al cetățeanului (https://mcabinet.gov.md), parte componentă a Portalului guvernamental integrat EVO.
9	Certificatul de capacitate matrimonială (valabil timp de șase luni) este eliberat conform Legii Republicii Moldova nr. 100/2001 privind actele de stare civilă
10	Verificarea statutului și vizualizarea conținutului documentului poate fi realizată prin scanarea QR codului
11	Date cu caracter personal



GUVERNUL
REPUBLICII
MOLDOVA



AGENȚIA SERVICII PUBLICE



12	*Simboluri/ (EN) Symbols/ (FR) Symboles/ (ES) Símbolos/ (DE) Zeichen/ (IT) Simboli/ (RU) Символы D: Deces/ (EN) Death/ (FR) Décès/ (ES) Defunción/ (DE) Tod/ (IT) Morte/ (RU) D: Смерть DIV: Divort/ (EN) Divorce/ (FR) Divorce/ (ES) Divorcio/ (DE) Scheidung/ (IT) Divorzio/ (RU) Развод A: Anulare/ (EN) Annulment/ (FR) Annulation/ (ES) Anulación/ (DE) Nichtigerklärung/ (IT) Annullamento/ (RU) Анулирование **Se pot bifa mai multe căsuțe/ (EN) Several boxes may be ticked/ (FR) Il est possible de cocher plusieurs cases/ (ES) Pueden marcarse varias casillas/ (DE) Es können mehrere Felder angekreuzt werden/ (IT) Si possono contrassegnare
13	Denumiri de rubrici, enunțuri - traduceri/ (EN) Names of headings, statements - translations/ (FR) Rubriques, libellés - traductions/ (ES) Títulos, encabezamientos - traducciones/ (DE) Namen von Überschriften, Aussagen - Übersetzungen/ (IT) Denominazioni di rubriche, enunciazioni - traduzioni/ (RU) Названия рубрик, формулировки - перевод
1	Republica Moldova/ (EN) the Republic of Moldova/ (FR) la République de Moldavie/ (ES) la República de Moldova/ (DE) die Republik Moldau/ (IT) la Repubblica Moldova/ (RU) Республика Молдова
2	Certificat privind capacitatea matrimonială/ (EN) Certificate of capacity to contract marriage/ (FR) Certificat de capacité matrimoniale/ (ES) Certificado de capacidad matrimonial/ (DE) Ehefähigkeitszeugnis/ (IT) Certificato di capacità matrimoniale/ (RU) Свидетельство о брачной правоспособности
3	Date personale ale titularului certificatului (ale persoanei vizate)/ (EN) Personal data of the certificate holder (data subject)/ (FR) Données personnelles du titulaire du certificat (personne concernée) / (ES) Datos personales del titular del certificado (interesado)/ (DE) Persönliche Daten des Zertifikatsinhabers (des Betroffenen)/ (IT) Dati personali del titolare del certificato (dell'interessato/a)/ (RU) Персональные данные обладателя свидетельства (заинтересованного лица)
3-1	Numele actual/ (EN) Current surname/ (FR) Nom actuel/ (ES) Apellidos actual/ (DE) Derzeitige Familienname/ (IT) Cognome attuale/ (RU) Нынешняя фамилия
3-2	Numele la naștere/ (EN) Surname at birth/ (FR) Nom de naissance/ (ES) Apellidos de nacimiento/ (DE) Geburtsname/ (IT) Cognome di nascita/ (RU) Фамилия при рождении
3-3	Prenumele/ (EN) Forenames/ (FR) Prénoms/ (ES) Nombre propio/ (DE) Vornamen/ (IT) Prenomi/ (RU) Имя
3-4	Data nașterii/ (EN) Date of birth/ (FR) Date de naissance/ (ES) Fecha de nacimiento/ (DE) Tag der Geburt/ (IT) Data di nascita/ (RU) Дата рождения
3-5	Locul nașterii/ (EN) Place of birth/ (FR) Lieu de naissance/ (ES) Lugar de nacimiento/ (DE) Ort der Geburt/ (IT) Luogo di nascita/ (RU) Место рождения
3-6	Sexul/ (EN) Sex/ (FR) Sexe/ (ES) Sexo/ (DE) Geschlecht/ (IT) Sesso/ (RU) Пол
3-7	Numărul de identificare/ (EN) Identification number/ (FR) Numéro d'identification/ (ES) Número de identificación/ (DE) Personenkennzeichen/ (IT) Numero di identificazione/ (RU) Идентификационный номер
3-8	Starea civilă/ (EN) Marital status/ (FR) Situation matrimoniale/ (ES) Estado civil/ (DE) Familienstand/ (IT) Stato civile/ (RU) Гражданское состояние
3-9	Data și temeiul* încetării ultimei căsătorii/ (EN) Date and basis* of termination of last marriage/ (FR) Date et fondement* de la cessation du dernier mariage/ (ES) Fecha y motivo* de la disolución del último matrimonio/ (DE) Datum und Grundlage* der Beendigung der letzten Ehe/ (IT) La data e la causa della cessazione degli effetti civili dell'ultimo matrimonio/ (RU) Дата и основание прекращения последнего брака
3-10	Cetățenia/ (EN) Nationality/ (FR) Nationalité/ (ES) Nacionalidad/ (DE) Staatsangehörigkeit/ (IT) Cittadinanza/ (RU) Гражданство
4	Date privind viitorul soț/viitoarea soție/ (EN) Data on future husband/wife/ (FR) Données relatives au futur mari/épouse/ (ES) Datos sobre el futuro cónyuge/ (DE) Daten zum zukünftigen Ehemann/zur zukünftigen Ehefrau/ (IT) Dati riguardanti il futuro marito / la futura moglie/ (RU) Данные о будущем/будущей супруге
4-1	Numele actual/ (EN) Current surname / (FR) Nom actuel/ (ES) Apellidos actual/ (DE) Derzeitige Familienname/ (IT) Cognome attuale/ (RU) Нынешняя фамилия
4-2	Numele la naștere/ (EN) Surname at birth/ (FR) Nom de naissance/ (ES) Apellidos de nacimiento/ (DE) Geburtsname/ (IT) Cognome di nascita/ (RU) Фамилия при рождении
4-3	Prenumele/ (EN) Forenames/ (FR) Prénoms/ (ES) Nombre propio/ (DE) Vornamen/ (IT) Prenomi/ (RU) Имя
4-4	Data nașterii/ (EN) Date of birth/ (FR) Date de naissance/ (ES) Fecha de nacimiento/ (DE) Tag der Geburt/ (IT) Data di nascita/ (RU) Дата рождения
4-5	Locul nașterii/ (EN) Place of birth/ (FR) Lieu de naissance/ (ES) Lugar de nacimiento/ (DE) Ort der Geburt/ (IT) Luogo di nascita/ (RU) Место рождения
4-6	Sexul/ (EN) Sex/ (FR) Sexe/ (ES) Sexo/ (DE) Geschlecht/ (IT) Sesso/ (RU) Пол
4-7	Numărul de identificare/ (EN) Identification number/ (FR) Numéro d'identification/ (ES) Número de identificación/ (DE) Personenkennzeichen/ (IT) Numero di identificazione/ (RU) Идентификационный номер
4-8	Starea civilă/ (EN) Marital status/ (FR) Situation matrimoniale/ (ES) Estado civil/ (DE) Familienstand/ (IT) Stato civile/ (RU) Гражданское состояние
4-9	Data și temeiul* încetării ultimei căsătorii/ (EN) Date and basis* of termination of last marriage/ (FR) Date et fondement* de la cessation du dernier mariage/ (ES) Fecha y motivo* de la disolución del último matrimonio/ (DE) Datum und Grundlage* der Beendigung der letzten Ehe/ (IT) La data e la causa della cessazione degli effetti civili dell'ultimo matrimonio/ (RU) Дата и основание прекращения последнего брака
4-10	Cetățenia/ (EN) Nationality/ (FR) Nationalité/ (ES) Nacionalidad/ (DE) Staatsangehörigkeit/ (IT) Cittadinanza/ (RU) Гражданство



8	Documentul este semnat electronic în conformitate cu Legea Republicii Moldova nr. 124/2022 privind identificarea electronică și serviciile de încredere. Autenticitatea semnăturii electronice poate fi verificată prin intermediul serviciului electronic guvernamental integrat de semnătură electronică (MSign) (https://msign.gov.md). Documentul poate fi descărcat prin intermediul Portalului guvernamental al cetățeanului (https://mcabinet.gov.md), parte componentă a Portalului guvernamental integrat EVO.
9	Certificatul de capacitate matrimonială (valabil timp de șase luni) este eliberat conform Legii Republicii Moldova nr. 100/2001 privind actele de stare civilă
10	Verificarea statutului și vizualizarea conținutului documentului poate fi realizată prin scanarea QR codului
11	Date cu caracter personal



GUVERNUL
REPUBLICII
MOLDOVA



AGENȚIA SERVICIILOR PUBLICE



5	Informații despre capacitatea matrimonială/ (EN) Information on marital capacity/ (FR) Informations sur la capacité matrimoniale/ (ES) Información sobre la capacidad matrimonial/ (DE) Informationen zur Ehefähigkeit/ (IT) Informazioni sulla capacità matrimoniale/ (RU) Информация о брачной правоспособности
5-1	Titularul certificatului are capacitatea de a se căsători în conformitate cu legislația Republicii Moldova/ (EN) The holder of the certificate has the capacity to marry according to the laws of the Republic of Moldova/ (FR) Le titulaire du certificat a la capacité de se marier selon la loi de la République de Moldova/ (ES) El titular del certificado tiene capacidad para contraer matrimonio de conformidad con la legislación de la República de Moldavia/ (DE) Der Inhaber des Zertifikats ist gemäß den Rechtsvorschriften der Republik Moldau zur Eheschließung berechtigt/ (IT) Il titolare del certificato ha la capacità di contrarre il matrimonio alla luce della legislazione della Repubblica di Moldova/ (RU) Обладатель свидетельства о брачной правоспособности в праве заключить брак в соответствии с законодательством Республики Молдова
5-2	Pe numele titularului certificatului (persoanei vizate) nu se atestă nici un act de căsătorie înregistrat în Republica Moldova/ (EN) There is no marriage document registered in the Republic of Moldova in the name of the holder of the document (data subject)/ (FR) Aucun acte de mariage n'a été enregistré en République de Moldova au nom du titulaire de l'acte (personne concernée)/ (ES) No existe certificado de matrimonio registrado en la República de Moldova a nombre del titular del certificado (persona interesada)/ (DE) Keine in der Republik Moldau registrierte Heiratsurkunde ist auf den Namen des Inhabers der Urkunde (der betroffenen Person) beglaubigt/ (IT) A nome del titolare del certificato (dell'interessato/a) non vengono attestati atti di matrimonio/divorzio registrati nel territorio Repubblica di Moldova/ (RU) На имя обладателя свидетельства (заинтересованного лица) не значится акт о регистрации брака в Республике Молдова
5-3	Nu se cunosc impedimente la căsătorie persoanei vizate în conformitate cu legislația Republicii Moldova/ (EN) There are no known impediments to the marriage of the data subject in accordance with the laws of the Republic of Moldova/ (FR) Il n'existe aucun empêchement connu au mariage de la personne concernée en vertu de la législation de la République de Moldova/ (ES) No existen impedimentos conocidos para el matrimonio del interesado en virtud de la legislación de la República de Moldova/ (DE) Nach den Rechtsvorschriften der Republik Moldau sind der Eheschließung des Betroffenen keine Hindernisse bekannt/ (IT) Non si conoscono impedimenti al matrimonio della persona alla luce della legislazione della Repubblica di Moldova/ (RU) Не известны какие-либо препятствия для заключения брака заинтересованного лица, в соответствии с законодательством Республики Молдова
5-4	Nu se cunosc impedimente la căsătorie persoanei vizate și viitorul soț/viitoarea soție în conformitate cu legislația Republicii Moldova/ (EN) There are no known impediments to the marriage of the data subject and the future husband/wife in accordance with the laws of the Republic of Moldova/ (FR) Il n'existe aucun empêchement connu au mariage de la personne concernée et du futur mari/épouse en vertu de la législation de la République de Moldova/ (ES) No existen impedimentos conocidos para el matrimonio de la persona interesada y el futuro cónyuge de conformidad con la legislación de la República de Moldavia/ (DE) Nach den Rechtsvorschriften der Republik Moldau bestehen keine bekannten Hindernisse für die Ehe zwischen der betreffenden Person und dem zukünftigen Ehemann/der künftigen Ehefrau/ (IT) Non si conoscono impedimenti al matrimonio tra l'interessato/a e il futuro marito /la futura moglie alla luce della legislazione della Repubblica di Moldova/ (RU) Не известны какие-либо препятствия для заключения брака между заинтересованным лицом, и будущим супругом в соответствии с законодательством Республики Молдова
5-5	Nu se cunoaște nici o opoziție la căsătorie persoanei vizate și viitorul soț/viitoarea soție în conformitate cu legislația Republicii Moldova/ (EN) There are no known objections to the marriage of the data subject and the future husband/wife in accordance with the laws of the Republic of Moldova/ (FR) Il n'existe pas d'objections connues au mariage de la personne concernée et de son futur mari/épouse en vertu de la législation de la République de Moldova/ (ES) No hay objeciones conocidas al matrimonio de la persona interesada y el futuro marido/mujer de conformidad con la legislación de la República de Moldavia/ (DE) Es sind keine Einwände gegen die Heirat der betreffenden Person mit dem künftigen Ehemann/der künftigen Ehefrau gemäß den Rechtsvorschriften der Republik Moldau bekannt/ (IT) Non si conosce nessuna opposizione al matrimonio tra la l'interessato/a e il futuro marito /la futura moglie alla luce della legislazione della Repubblica di Moldova/ (RU) Не известны возражения против заключения брака заинтересованного лица и будущего супруга в соответствии с законодательством Республики Молдова
6	Data emiterii extrasului/ (EN) Date of issue the extract/ (FR) Date de délivrance de l'extrait/ (ES) Fecha de emisión del extracto/ (DE) Tag der Geburt/ (IT) La data di rilascio dell'estratto/ (RU) Дата выдачи выписки
7	Autoritatea emitentă a extrasului/ (EN) Authority issuing the extract/ (FR) Autorité délivrant l'extrait/ (ES) La autoridad que emite el extracto/ (DE) Die ausstellende Behörde des Auszuges/ (IT) L'autorità rilasciante l'estratto/ (RU) Орган выдавший документ



8	Documentul este semnat electronic în conformitate cu Legea Republicii Moldova nr. 124/2022 privind identificarea electronică și serviciile de încredere. Autenticitatea semnăturii electronice poate fi verificată prin intermediul serviciului electronic guvernamental integrat de semnătură electronică (MSign) (https://msign.gov.md). Documentul poate fi descărcat prin intermediul Portalului guvernamental al cetățeanului (https://mcabinet.gov.md), parte componentă a Portalului guvernamental integrat EVO.
9	Certificatul de capacitate matrimonială (valabil timp de șase luni) este eliberat conform Legii Republicii Moldova nr. 100/2001 privind actele de stare civilă
10	Verificarea statutului și vizualizarea conținutului documentului poate fi realizată prin scanarea QR codului
11	Date cu caracter personal



GUVERNUL
REPUBLICII
MOLDOVA



AGENȚIA SERVICII PUBLICE



8	Documentul este semnat electronic în conformitate cu Legea Republicii Moldova nr. 124/2022 privind identificarea electronică și serviciile de încredere. Autenticitatea semnăturii electronice poate fi verificată prin intermediul serviciului electronic guvernamental integrat de semnătură electronică (MSign) (https://msign.gov.md). Documentul poate fi descărcat prin intermediul Portalului guvernamental al cetățeanului (https://mcabinet.gov.md), parte componentă a Portalului guvernamental integrat EVO. (EN) The document is digitally signed in accordance with the Law of the Republic of Moldova no. 124/2022 about electronic identification and trusted services. The authenticity of the electronic signature can be verified through the integrated government electronic signature service (MSign) (https://msign.gov.md). The document can be downloaded through the government citizen Portal (https://mcabinet.gov.md), part of the EVO integrated government portal. (FR) Le document est signé électroniquement conformément à la Loi n° 124/2022 de la République de Moldova sur l'identification électronique et aux services de confiance. L'authenticité de la signature électronique peut être vérifiée via le service électronique gouvernemental intégré de signature électronique (MSign) (https://msign.gov.md). Le document peut être téléchargé via le Portail gouvernemental du citoyen (https://mcabinet.gov.md), qui fait partie du Portail gouvernemental intégré EVO. (ES) El documento está firmado electrónicamente de conformidad con la Ley de la República de Moldavia n.º 124/2022 sobre identificación electrónica y servicios de confianza. La autenticidad de la firma electrónica puede verificarse a través del servicio electrónico gubernamental integrado de firma electrónica (MSign) (https://msign.gov.md). El documento puede ser descargado a través del Portal gubernamental del ciudadano (https://mcabinet.gov.md), que forma parte del Portal gubernamental integrado EVO. (DE) Das Dokument wurde elektronisch gemäß dem Gesetz der Republik Moldau Nr. 124/2022 über die elektronische Identifizierung und Vertrauensdienste unterzeichnet. Die Echtheit der elektronischen Signatur kann über den integrierten staatlichen elektronischen Signatordienst (MSign) (https://msign.gov.md) überprüft werden. Das Dokument kann über das Regierungportal für Bürger (https://mcabinet.gov.md), das Bestandteil des integrierten Regierungsportals EVO ist, heruntergeladen werden. (IT) Il documento è stato firmato elettronicamente alla luce della Legge della Repubblica di Moldova n. 124/2022 sull'identificazione elettronica e sui servizi fiduciari. L'autenticità della firma elettronica può essere verificata attraverso il servizio elettronico integrato di firma elettronica del Governo (MSign) (https://msign.gov.md). Il documento può essere scaricato tramite il Portale del Governo del cittadino (https://mcabinet.gov.md), parte costitutiva del Portale integrato del Governo EVO. (RU) Документ подписан электронной подписью в соответствии с Законом Республики Молдова № 124/2022 о электронной идентификации и доверительных услугах. Подлинность электронной подписи может быть проверена через интегрированную правительственную электронную услугу подписи (MSign) (https://msign.gov.md). Документ может быть загружен через Правительственный портал гражданина (https://mcabinet.gov.md), являющийся частью интегрированного правительственного портала EVO.
9	Certificatul de capacitate matrimonială (valabil 6 luni) este eliberat conform Legii Republicii Moldova nr. 100/2001 privind actele de stare civilă/ (EN) Certificate of capacity to contract marriage (valid for six months) is issued in accordance with the Law of the Republic of Moldova no.100/2001 on civil status documents/ (FR) Certificat de capacité matrimoniale (valable pendant 6 mois) est délivré conformément à la Loi de la République de Moldova n°100/2001 sur les Actes d'état civil/ (ES) Certificado de capacidad matrimonial (válido durante seis meses) se emite de conformidad con la Ley de la República de Moldavia nº 100/2001 sobre Actos del Estado Civil/ (DE) Ehefähigkeitszeugnis (gültig 6 Monate) wird gemäß dem Gesetz der Republik Moldau Nr. 100/2001 bezüglich Personenstandsurkunden ausgestellt/ (IT) Certificato di capacità matrimoniale (valido sei mesi) e viene rilasciato alla luce della Legge della Repubblica di Moldova n. 100/2001 riguardante gli atti dello stato civile/ (RU) Свидетельство о брачной правоспособности (действительно в течении 6 месяцев) выдано в соответствии с Законом Республики Молдова № 100/2001 „Об актах гражданского состояния“
10	Verificarea statutului și vizualizarea conținutului documentului poate fi realizată prin scanarea QR codului/ (EN) Checking the status and viewing the document content can be done by scanning the QR code/ (FR) La vérification du statut et la visualisation du contenu du document peuvent être effectuées en scannant le code QR/ (ES) Se puede comprobar el estado y visualizar el contenido del documento escaneando el código QR/ (DE) Durch Scannen des QR-Codes kann der Status überprüft und der Inhalt des Dokuments angezeigt werden/ (IT) La verifica dello stato e la visualizzazione del contenuto del documento può essere realizzata attraverso la scansione del codice QR/ (RU) Проверить статус и визуализировать содержание документа можно, считав QR-код
11	Date cu caracter personal/ (EN) Personal data/ (FR) Données personnelles/ (ES) Datos personales/ (DE) Persönliche Daten/ (IT) Dati personali/ (RU) Персональные данные



8	Documentul este semnat electronic în conformitate cu Legea Republicii Moldova nr. 124/2022 privind identificarea electronică și serviciile de încredere. Autenticitatea semnăturii electronice poate fi verificată prin intermediul serviciului electronic guvernamental integrat de semnătură electronică (MSign) (https://msign.gov.md). Documentul poate fi descărcat prin intermediul Portalului guvernamental al cetățeanului (https://mcabinet.gov.md), parte componentă a Portalului guvernamental integrat EVO.
9	Certificatul de capacitate matrimonială (valabil timp de șase luni) este eliberat conform Legii Republicii Moldova nr. 100/2001 privind actele de stare civilă
10	Verificarea statutului și vizualizarea conținutului documentului poate fi realizată prin scanarea QR codului
11	Date cu caracter personal

Anexa nr. 9
la Hotărârea Guvernului nr. /2025

Modelul extrasului multilingv de pe actul de naștere

(emis în temeiul Convenției Comisiei Internaționale de Stare Civilă nr. 16 privind eliberarea extraselor multilingve de pe actele de stare civilă, semnată la Viena la 8 septembrie 1976)



GUVERNUL
REPUBLICII
MOLDOVA



00000000



FORMULARUL
FORMULE

A

1	REPUBLICA MOLDOVA/ REPUBLIQUE DE MOLDAVIE STAT/ÉTAT	2	ORGANUL DE STARE CIVILĂ SERVICE DE L'ÉTAT CIVIL DE	AUTORITATEA
3	EXTRAS DE PE ACTUL DE NAȘTERE NR. EXTRAIT DE L'ACTE DE NAISSANCE No	NA0000000000/ ZZ.LL.AAAA		
4	DATA ȘI LOCUL NAȘTERII DATE ET LIEU DE NAISSANCE	JO Z Z	MO L L	AN A A A A LOCALITATEA
5	NUMELE NOM	NUMELE		
6	PRENUMELE PRÉNOMS	PRENUMELE		
12	NUMĂRUL DE IDENTIFICARE NUMÉRO D'IDENTIFICATION	000000000000 (Republica Moldova)		
7	SEXUL SEXE	M		
8	TATA PÈRE	9	MAMA MÈRE	
5	NUMELE NOM	NUMELE	NUMELE	
6	PRENUMELE PRÉNOMS	PRENUMELE	PRENUMELE	
12	NUMĂRUL DE IDENTIFICARE NUMÉRO D'IDENTIFICATION	000000000000 (Republica Moldova)	000000000000 (Republica Moldova)	
10	MENȚIUNI AUTRES ÉNONCIATIONS DE L'ACTE	#Error		
11	DATA ELIBERĂRII, SEMNĂTURA, ȘTAMPILA / DATE DE DÉLIVRANCE, SIGNATURE, SCEAU	JO Z Z	MO L L	AN A A A A

În conformitate cu articolele 3, 4, 5 și 7 ale acestei Convenții:

- Formularul extrasului este redactat cu caractere latine, de tipar, înscrisurile pot fi efectuate și cu utilizarea caracterelor limbii în care a fost întocmit actul la care se referă extrasul.

- Datele se înscru cu cifre arabe indicând, consecutiv, sub simbolurile Jo, Mo și An: ziua, luna și anul. Ziua și luna sunt indicate prin două cifre, iar anul prin patru cifre. Primele nouă zile ale lunii și primele nouă luni ale anului sunt indicate prin cifrele de la 01 la 09.

- Denumirea localității menționate în extras este urmată de denumirea statului unde această localitate este situată, ori de câte ori extrasul provine de la alt stat decât cel indicat în extras.

- Simbolurile Mar, Sc, Div, Dm și Df sunt urmate de data și locul producerii evenimentului. Simbolul Mar este urmat și de numele și prenumele soțului.

- Dacă conținutul actului nu permite a completa o rubrică sau o parte a rubricii de pe extras, această rubrică sau o parte a rubricii este considerată neutilizabilă prin inserarea unei cratime.

Completarea formularelor cu rubrici și simboluri noi este posibilă doar cu acordul prealabil al Comisiei Internaționale de Stare Civilă





GUVERNUL
REPUBLICII
MOLDOVA



AGENȚIA SERVICII PUBLICE



SIMBOLURI / SYMBOLES / ZEICHEN / SYMBOLS / SIMBOLOS / ΣΥΜΒΟΛΑ / SIMBOLI / SYMBOLEN / SIMBOLOS / İŞARETLER / SIMBOLI / SYMBOL

Jo : Zi / Jour / Tag / Day / Dia / Ημέρα / Giorno / Dag / Dia / Gün / Dan / Dzień

Mo : Lună / Mois / Monat / Month / Mes / Μήν / Mese / Maand / Mês / Ay / Mesec / Miesiąc

An : An / Année / Jahr / Year / Año / Έτος / Anno / Jaar / Ano / Yil / Godina / Rok

M : Masculin / Masculin / Männlich / Masculine / Masculino / Άρρεν / Maschile / Mannelijk / Masculino / Erkek / Muški / Męska

F : Feminin / Féminin / Weiblich / Feminine / Femenino / Θήλυ / Femminile / Vrouwelijk / Feminino / Kadın / Ženski / Ženska

Mar : Căsătorie / Mariage / Eheschließung / Marriage / Matrimonio / Γάμος / Matrimonio / Humelijk / Casamento / Evlenme / Zaključenje braka / Malżeństwo

Sc : Separatie de corp / Séparation de corps / Trennung von Tisch und Bett / Legal separation / Separacion personal / Χωρισμός από ιρανέξης και κοιτης / Separazione personale / Scheldung van tafel en bed / Separação de pessoas e bens / Αyrılık / Fizička rastava / Separacija

Div : Divorț / Divorce / Scheidung / Divorce / Divorcio / Διαζύγιον / Divorzio / Echtscheidung / Divórcio / Boşanma / Razvod / Rozwód

A : Anulare / Annulation / Nichtigerklärung / Annulment / Anulación / Ακύρωση / Annulamento / Nietigverklaring / Anulação / Iptal / Poništenje / Unieważnienie

D : Deces / Décès / Tod / Death / Defunción / Θάνατος / Morte / Overlijden / Öbito / Ölüm / Smrt / Zgon

Dm : Decesul soțului / Décès du mari / Tod des Ehemanns / Death of the husband / Defunción del marido / Θάνατος του συζύγου / Morte del marito / Overlijden van de man / Óbito do marido / Kocanın ölümü / Smrt muža / Zgon meža

Df : Decesul soției / Décès de la femme / Tod der Ehefrau / Death of the wife / Defunción de la mujer / Θάνατος της συζύγου / Morte dela moglie / Overlijden van de vrouw / Óbito da mulher / Karinín ölümü / Smrt žene / Zgon żony

Născut : Născut / Né - Née / Geborener - Geborener / Born / Nacido / Nacida / Γεννηθείς - Γεννηθείσα / Nato - Nata / Geboren / Nacido - Nascida / Doğumdaki - Soyadı / Roden - Rodena / Urodzony - Urodzona

EXTRAS ELIBERAT ÎN CONFORMITATE CU CONVENȚIA SEMNATĂ LA VIENA LA 8 SEPTEMBRIE 1976

EXTRAIT DÉLIVRÉ EN APPLICATION DE LA CONVENTION SIGNÉE À VIENNE LE 8 SEPTEMBRE 1976*

AUSZUG AUSGESTELLT GEMÄß DEM ÜBEREINKOMMEN VON WIEN VOM 8. SEPTEMBER 1976

EXTRACT ISSUED IN PURSUANCE OF THE CONVENTION SIGNED AT VIENNA ON SEPTEMBER 8. 1976

CERTIFICACION EXPEDIDA EN APLICACION DEL CONVENIO FIRMADO EN VIENA EL 8 DE SEPTIEMBRE DE 1976

ΑΠΟΣΠΑΣΜΑ ΧΟΡΗΓΟΥΜΕΝΟΝ ΚΑΤ' ΕΦΑΡΜΟΓΗΝ ΤΗΣ ΣΥΜΒΑΣΕΩΣ ΤΗΣ ΒΙΕΝΝΗΣ ΤΗΣ 8 ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΥ 1976

ESTRATTO RILASCIATO IN APPLICAZIONE DELLA CONVENZIONE FIRMATA A VIENNA IL 8 SETTEMBRE 1976

UITTREKSEL AFGEGEVEN INGEVOLGE DE OVEREENKOMST ONDERTEKEND TE WENEN OP 8 SEPTEMBER 1976

CERTIDÃO EMITIDA AO ABRIGO DA CONVENÇÃO ASSINADA EN VIENA AOS 8 DE SETEMBRO DE 1976

VIYANADA 8 EYLÜL 1976 TARİHİNDE İMZALANAN SÖZLEŞME UYARINCA VERİLEN ÖRNEK

IZVOD IZDAT NA OSNOVU PRIMENE KONVENCIJE POTPISANE U BEČU 8 SEPTEMBRA 1976

ODPIS SKRÓCONY WYDANY ZGODNIE Z KONWECJĄ PODPISANA W WIEDNIU DNIA 8 WRZEŚNIA 1976 R

1	Stat / État / Staat / Country / Estado / Κράτος / Stato / Staat / Estado / Devlet / Država / Państwo
2	Organul de stare civilă / Service de fétat civil de / Standesamtsbehörde / Civil Registry Office of / Registro Civil de / Ληξιαρχική Αρχή του (ή της ή των) / Servizio dello stato civile / Dienst van de burgerlijke stand van / Serviços do registo civil de / Nüfus İdaresi / Matična služba / Urząd Stanu Cywilnego w
3	Extras de pe actul de naștere nr. / Extrait de l'acte de naissance N0 / Auszug aus dem Geburtseintrag Nr / Extract from birth registration no / Certificación del acta de nacimiento N0 / Απόσπασμα ληξιαρχικής πράξεως γεννήσεως αριθ / Estratto dell'atto di nascita n. / Uittreksel uit de geboorteakte nr. / Certidão do assento de nascimento no / Doğum sicil örneği No. / Izvod iz matične knjige rođenih br / Odpis skrócony aktu urodzenia Nr
4	Data și locul nașterii / Date et lieu de naissance / Tag und Ort der Geburt / Date and place of birth / Fecha y lugar de nacimiento / Χρονολογία και τόπος γεννήσεως / Data e luogo di nascita / Geboortedatum en plaats / Data e lugar do nascimento / Doğum yeri ve tarihi / Datum i mesto rođenja / Data i miejsce urodzenia
5	Numele / Nom / Name / Name / Apellidos / Επώνυμον / Cognome / Naam / Apellidos / Soyadı / Prezime / Nazwisko
6	Prenumele / Prénoms / Vornamen / Forenames / Nombre propio / Ονόματα / Prenomi / Voornamen / Nome próprio / Adi / Ime / Imiona
7	Sexul / Sexe / Geschlecht / Sex / Sexo / Φύλον / Sesso / Geschlecht / Sexo / Cinsiyeti / Pol / Pleć
8	Tata / Père / Vater / Father / Padre / Πατήρ / Padre / Vader / Pai / Baba / Otac / Ojciec
9	Mama / Mére / Mutter / Mother / Madre / Μητέρα / Madre / Moeder / Mäe / Ana / Majka / Matka
10	Mențiuni / Autres énonciations de faite / Andere Angaben aus dem Eintrag / Other particulars of the registration / Otros datos del acta / Έτεραί έγγαφαί της πράξεως / Altre enunciazioni dell'atto / Andere vermeldingen van de akte / Outros elementos do assento / İşleme ait diğer bilgiler / Drugi podaci iz izvoda / Drugi podaci iz izvoda / Wzmianki dodatkowe
11	Data eliberării, semnătura, ștampila / Date de délivrance, signature, sceau / Tag der Ausstellung, Unterschrift, Siegel / Date of issue, signature, seal / Fecha de expedición, firma, sello / Χρονολογία έκδοσεως, υπογραφή, σφραγίς / Data di rilascio, firma, bollo / Datum van afgifte, handtekening, zegel / Data de emissão, assinatura, selo / Veriliş tarihi, imza, mühür / Datum izdavanja, potpis, pečat / Data wydania, podpis, pieczęć
12	Numărul de identificare / Numéro d'identification / Personenkennzeichen / Identification number / Προσδιοριστικός, αριθμός, του άτομου / Numero di identificazione / Identificatienummer / Numero de identificação / Kimlik No / Broj lične karte / Identyfikowal nei



Anexa nr. 10
la Hotărârea Guvernului nr. /2025

Modelul extrasului multilingv de pe actul de căsătorie
(emis în temeiul Convenției Comisiei Internaționale de Stare Civilă nr. 16 privind eliberarea extraselor multilingve de pe actele de stare civilă, semnată la Viena la 8 septembrie 1976)



GUVERNUL
REPUBLICII
MOLDOVA



00000000

FORMULARUL B
FORMULE

1	REPUBLICA MOLDOVA/ REPUBLIQUE DE MOLDAVIE STAT/ÉTAT	2	ORGANUL DE STARE CIVILĂ SERVICE DE L'ÉTAT CIVIL DE	AUTORITATEA	
3	EXTRAS DE PE ACTUL DE CĂSĂTORIE NR. EXTRAIT DE L'ACTE DE MARIAGE No CS0000000000/ ZZ.LL.AAAA				
4	DATA ȘI LOCUL ÎNREGISTRĂRII CĂSĂTORIEI DATE ET LIEU DE MARIAGE	JO	MO	AN	LOCALITATEA
		Z	L	A	A
5	SOT MARI	6	SOTIE FEMME		
7	NUMELE PÂNĂ LA CĂSĂTORIE NOM AVANT LE MARIAGE	NUMELE	NUMELE		
8	PRENUMELE PRÉNOMS	PRENUMELE	PRENUMELE		
13	NUMĂRUL DE IDENTIFICARE NUMÉRO D'IDENTIFICATION	00000000000000 (Republica Moldova)		00000000000000 (Republica Moldova)	
9	DATA ȘI LOCUL NAȘTERII DATE ET LIEU DE NAISSANCE	JO	MO	AN	LOCALITATEA
		Z	L	A	A
10	NUMELE DUPĂ CĂSĂTORIE NOM APRÈS LE MARIAGE	NUMELE	NUMELE		
11	MENȚIUNI AUTRES ÉNONCIATIONS DE L'ACTE				
TEXT					
12	DATA ELIBERĂRII, SEMNĂTURA, ȘTAMPILA / DATE DE DÉLIVRANCE, SIGNATURE, SCEAU	JO	MO	AN	LOCALITATEA
		Z	L	A	A

SIMBOLURI / SYMBOLES / ZEICHEN / SYMBOLS / SIMBOLOS / ΣΥΜΒΟΛΑ / SIMBOLI / SYMBOLEN / SIMBOLOS / İŞARETLER / SIMBOLI / SYMBOL

Jo : Zi / Jour / Tag / Day / Dia / Ημέρα / Giomo / Dag / Dia / Gün / Dan / Dzień

Mo : Lună / Mois / Monat / Month / Mes / Mjiv / Mese / Maand / Mès / Ay / Mesec / Miesiąc

An : An / Année / Jahr / Year / Año / Έτος / Anno / Jaar / Ano / Yıl / Godina / Rok

Sc : Separatie de corp / Séparation de corps / Trennung von Tisch und Bett / Legal separation / Separacion personal / Χωρισμός από τραπέζης και κοιτης /

Separazione personale / Scheldung van tafel en bed / Separação de pessoas e bens / Ayrilik / Fizička rastava / Separacja

Div : Divort / Divorce / Scheidung / Divorce / Divorcio / Διαζύγιον / Divorzio / Echtscheiding / Divórcio / Boşanma / Razvod / Rozwód

A : Anulare / Annulation / Nichtigerklärung / Annulment / Anulación / Ακύρωση / Annullamento / Nietigverklaring / Anulação / Iptal / Poništenje /

Unieważnienie

D : Deces / Décès / Tod / Death / Defunción / Θάνατος / Morte / Overlijden / Öbito / Öltüm / Smrt / Zgon

Dm : Decesul soțului / Décès du mari / Tod des Ehemanns / Death of the husband / Defunción del marido / Θάνατος του συζύγου / Morte del marito /

Overlijden van de man / Obito do marido / Kocanin ölümlü / Smrt muža / Zgon meža

Df : Decesul soției / Décès de la femme / Tod der Ehefrau / Death of the wife / Defunción de la mujer / Θάνατος της συζύγου / Morte dela moglie /

Overlijden van de vrouw / Obito da mulher / Karinin ölümlü / Smrt žene / Zgon zony

Născut : Născută / Né - Née / Geborener - Geborenere / Born / Nacido - Nacida / Γεννηθεῖς - Γεννηθείσα / Nato - Nata / Geboren / Nascido - Nascida /

Doğumdayı - Soyadı / Roden - Rodena / Urodzony - Urodzona





GUVERNUL
REPUBLICII
MOLDOVA



EXTRAS ELIBERAT ÎN CONFORMITATE CU CONVENȚIA SEMNATĂ LA VIENNA LA 8 SEPTEMBRIE 1976
EXTRAIT DÉLIVRÉ EN APPLICATION DE LA CONVENTION SIGNÉE À VIENNE LE 8 SEPTEMBRE 1976*
AUSZUG AUSGESTELLT GEMÄß DEM ÜBEREINKOMMEN VON WIEN VOM 8. SEPTEMBER 1976
EXTRACT ISSUED IN PURSUANCE OF THE CONVENTION SIGNED AT VIENNA ON SEPTEMBER 8, 1976
CERTIFICACION EXPEDIDA EN APLICACION DEL CONVENIO FIRMADO EN VIENNA EL 8 DE SEPTIEMBRE DE 1976
ΑΠΟΣΠΑΣΜΑ ΧΟΡΗΓΟΥΜΕΝΟΝ ΚΑΤ' ΕΦΑΡΜΟΓΗΝ ΤΗΣ ΣΥΜΒΑΣΕΩΣ ΤΗΣ ΒΙΕΝΝΗΣ ΤΗΣ 8 ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΥ 1976
ESTRATTO RILASCIATO IN APPLICAZIONE DELLA CONVENZIONE FIRMATA A VIENNA IL 8 SETTEMBRE 1976
UITTREKSEL AFGEGEVEN INGEVOLGE DE OVEREENKOMST ONDERTEKEND TE WENEN OP 8 SEPTEMBER 1976
CERTIDÃO EMITIDA AO ABRIGO DA CONVENÇÃO ASSINADA EM VIENNA AOS 8 DE SETEMBRO DE 1976
VIYANADA 8 EYLÜL 1976 TARİHİNDE İMZALANAN SÖZLEŞME UYARINCA VERİLEN ÖRNEK
IZVOD IZDAT NA OSNOVU PRIMENE KONVENCIJE POTPISANE U BEČU 8 SEPTEMBRA 1976
ODPIS SKRÓCONY WYDANY ZGODNIE Z KONWECJĄ PODPISANĄ W WIEDNIU DNIA 8 WRZEŚNIA 1976 R.

1	Stat / État / Staat / Country / Estado / Κράτος / Stato / Staat / Estado / Devlet / Država / Państwo
2	Organul de stare civilă / Service de fétat civil de / Standesamtsbehörde / Civil Registry Office of / Registro Civil de / Ληξιαρχική Αρχή του (ή της ή των) / Servizio dello stato civile / Dienst van de burgerlijke stand van / Serviços do registo civil de / Nüfus İdaresi / Matična služba / Urząd Stanu Cywilnego w
3	Extras de pe actul de căsătorie nr. / Extraît de l'acte de mariage N0 / Auszug aus dem Heiratseintrag Nr / Extract from marriage registration no. / Extracto del acta de matrimonio Núm. / Απόσπασμα ληξιαρχικής πράξεως γάμου αριθ / Estratto dell'atto di matrimonio n. / Uittreksel uit de huwelijksakte nr. / Certidão do assento de casamento no / Evlenme sicil örneği No. / Izvod iz matične knjige vjenčanih br / Odpis skrócony aktu małżeństwa Nr
4	Data și locul înregistrării căsătoriei / Date et lieu de mariage / Tag und Ort der Eheschließung / Date and place of the marriage / Fecha y lugar del matrimonio / Χρονολογία και τόπος τελέσεως του γάμου / Data e luogo di matrimonio / Datum en plaats van huwelijk / Data e lugar do casamento / Evlenme yeri ve tarihi / Datum i mesto zaključenja braka / Data i mjejsce urođenja zawarcia małżeństwa
5	Soț / Mari / Ehemann / Husband / Marido / Σύζυγος / Marito / Man / Marido / Koca / Muž / Maž
6	Soție / Femme / Ehefrau / Wife / Mujer / Ήυρή / Moglie / Vrouw / Muher / Kari / Žena / Žona
7	Numele până la căsătorie / Nom avant le mariage / Name vor der Eheschließung / Name before the marriage / Apellidos antes del matrimonio / Επώνυμον πρό του γάμου / Cognome prima del matrimonio / Naam vóór het huwelijk / Apellidos antes do casamento / Eviemeden önceki soyadı / Prezime pre zaključenja braka / Nazwisko noszone przed zawarciem małżeństwa
8	Prenumele / Prénoms / Vornamen / Forenames / Nombre proprio / Ονόματα / Prenomi / Voornamen / Nome próprio / Adi / Ime / Imiona
9	Data și locul nașterii / Date et lieu de naissance / Tag und Ort der Geburt / Date and place of birth / Fecha y lugar de nacimiento / Χρονολογία και τόπος γεννήσεως / Data e luogo di nascita / Geboortedatum en plaats / Data e lugar do nascimento / Doğum yeri ve tarihi / Datum i mesto rođenja / Data i mjejsce urođenja
10	Numele după căsătorie / Nom après le mariage / Name nach der Eheschließung / Name following marriage / Apellido después del matrimonio / Επώνυμον μετά του γάμου / Cognome dopo il matrimonio / Naam na het huwelijk / Apellidos depois do casamento / Evlemeden sonraki soyadı / Prezime poste zaključenja braka / Nazwisko noszone po zawarciu małżeństwa
11	Mențiuni / Autres énonciations de fait / Andere Angaben aus dem Eintrag / Other particulars of the registration / Otros datos del acta / Έτεραί έγγαφαι ιής πράξεως / Altre enunciazioni dell'atto / Andere vermeldingen van de akte / Outros elementos do assento / İşleme ait diğer bilgiler / Drugi podaci iz izvoda / Drugi podaci iz izvoda / Wzmianki dodatkowe
12	Data eliberării, semnătura, ștampilă / Date de délivrance, signature, sceau / Tag der Ausstellung, Unterschrift, Siegel / Date of issue, signature, seal / Fecha de expedición, firma, sello / Χρονολογία έχδοσεως, ύπογραφή, σφραγίς / Data di rilascio, firma, bollo / Datum van afgifte, handtekening, zegel / Data de emissão, assinatura, selo / Veriliş tarihi, imza, mühür / Datum izdavanja, potpis, pečta / Data wydania, podpis, pieczęć
13	Numărul de identificare / Numéro d'identification / Personenkennzeichen / Identification number / Προσδιοριστικός, αριθμός, του άτόμου / Numero di identificazione / Identifikationsnummer / Numero de identificação / Kimlik No / Broj lione karte / Identyfikowai nei



Anexa nr. 11
la Hotărârea Guvernului nr. /2025

Modelul extrasului multilingv de pe actul de deces

(emis în temeiul Convenției Comisiei Internaționale de Stare Civilă nr. 16 privind eliberarea extraselor multilingve de pe actele de stare civilă, semnată la Viena la 8 septembrie 1976)



GUVERNUL
REPUBLICII
MOLDOVA



00000000

FORMULARUL
FORMULE C

1	REPUBLICA MOLDOVA/ REPUBLIQUE DE MOLDAVIE STAT/ÉTAT	2	ORGANUL DE STARE CIVILĂ SERVICE DE L'ÉTAT CIVIL DE	AUTORITATEA
3	EXTRAS DE PE ACTUL DE DECES NR. EXTRAIT DE L'ACTE DE DÉCÈS No	DC0000000000/ ZZ.LL.AAAA		
4	DATA ȘI LOCUL DECESULUI DATE ET LIEU DU DÉCÈS	JO	MO	AN
		Z	Z	L
		L	L	A
		A	A	A
		A	A	A
		LOCALITATEA		
5	NUMELE NOM	NUMELE		
6	PRENUMELE PRÉNOMS	PRENUMELE		
14	NUMĂRUL DE IDENTIFICARE NUMÉRO D'IDENTIFICATION	000000000000 (Republica Moldova)		
7	SEXUL SEXE	M		
8	DATA ȘI LOCUL NAȘTERII DATE ET LIEU DE NAISSANCE	JO	MO	AN
		Z	Z	L
		L	L	A
		A	A	A
		A	A	A
		LOCALITATEA		
9	NUMELE ULTIMULUI SOT NOM DU DERNIER CONJOINT	NUMELE		
10	PRENUMELE ULTIMULUI SOT PRÉNOMS DU DERNIER CONJOINT	PRENUMELE		
14	NUMĂRUL DE IDENTIFICARE NUMÉRO D'IDENTIFICATION	000000000000 (Republica Moldova)		
		12	TATA PÈRE	13
			MAMA MÈRE	
5	NUMELE NOM	NUMELE		NUMELE
6	PRENUMELE PRÉNOMS	PRENUMELE		PRENUMELE
14	NUMĂRUL DE IDENTIFICARE NUMÉRO D'IDENTIFICATION	000000000000 (Republica Moldova)		000000000000 (Republica Moldova)
11	DATA ELIBERĂRII, SEMNĂTURA, ȘTAMPILA / DATE DE DÉLIVRANCE, SIGNATURE, SCEAU	JO	MO	AN
		Z	Z	L
		L	L	A
		A	A	A
		A	A	A

SIMBOLURI / SYMBOLES / ZEICHEN / SYMBOLS / SIMBOLOS / ΣΥΜΒΟΛΑ / SIMBOLI / SYMBOLEN / SIMBOLOS / İŞARETLER /
SIMBOLI / SYMBOL

Jo : Zi / Jour / Tag / Day / Dia / Ημέρα / Giomo / Dag / Dia / Gün / Dan / Dzień

Mo : Lună / Mois / Monat / Month / Mes / Mjv / Mese / Maand / Mês / Ay / Mesec / Miesiąc

An : An / Année / Jahr / Year / Año / Έτος / Anno / Jaar / Ano / Yil / Godina / Rok

M : Masculin / Masculin / Männlich / Masculine / Masculino / Appv / Maschile / Mannelijk / Masculino / Erkek / Muški / Meška

F : Feminin / Féminin / Weiblich / Feminine / Femenino / Θήλυ / Femminile / Vrouwelijk / Feminino / Kadın / Ženski / Ženska

Născut : Născută / Né - Née / Geborener - Geborenere / Born / Nacido - Nacida / Γεννηθεῖς - Γεννηθείσα / Nato - Nata/ Geboren / Nascido -

Nascida / Doğumdaki - Soyadı / Roden - Rodena / Urodzony - Urodzona



Pagina

1 din 2



GUVERNUL
REPUBLICII
MOLDOVA



AGENȚIA SERVICII PUBLICE



EXTRAS ELIBERAT ÎN CONFORMITATE CU CONVENȚIA SEMNATĂ LA VIENNA LA 8 SEPTEMBRIE 1976
EXTRAIT DÉLIVRÉ EN APPLICATION DE LA CONVENTION SIGNÉE À VIENNE LE 8 SEPTEMBRE 1976*
AUSZUG AUSGESTELLT GEMÄß DEM ÜBEREINKOMMEN VON WIEN VOM 8. SEPTEMBER 1976
EXTRACT ISSUED IN PURSUANCE OF THE CONVENTION SIGNED AT VIENNA ON SEPTEMBER 8, 1976
CERTIFICACION EXPEDIDA EN APLICACION DEL CONVENIO FIRMADO EN VIENNA EL 8 DE SEPTIEMBRE DE 1976
ΑΠΟΣΠΑΣΜΑ ΧΟΡΗΓΟΥΜΕΝΟΝ ΚΑΤ' ΕΦΑΡΜΟΓΗΝ ΤΗΣ ΣΥΜΒΑΣΕΩΣ ΤΗΣ ΒΙΕΝΝΗΣ ΤΗΣ 8 ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΥ 1976
ESTRATTO RILASCIATO IN APPLICAZIONE DELLA CONVENZIONE FIRMATA A VIENNA IL 8 SETTEMBRE 1976
UITTREKSEL AFGEGEVEN INGEVOLGE DE OVEREENKOMST ONDERTEKEND TE WENEN OP 8 SEPTEMBER 1976
CERTIDÃO EMITIDA AO ABRIGO DA CONVENÇÃO ASSINADA EM VIENNA AOS 8 DE SETEMBRO DE 1976
VIYANADA 8 EYLÜL 1976 TARİHİNDE İMZALANAN SÖZLEŞME UYARINCA VERİLEN ÖRNEK
IZVOD IZDAT NA OSNOVU PRIMENE KONVENCIJE POTPISANE U BEČU 8 SEPTEMBRA 1976
ODPIS SKRÓCONY WYDANY ZGODNIE Z KONWECJA PODPISANA W WIEDNIU DNIA 8 WRZEŚNIA 1976 R

1	Stat / État / Staat / Country / Estado / Κράτος / Stato / Staat / Estado / Devlet / Država / Państwo
2	Organul de stare civilă / Service de fétat civil de / Standesamtsbehörde / Civil Registry Office of / Registro Civil de / Ληξιαρχική Αρχή του (ή της ή των) / Servizio dello stato civile / Dienst van de burgerlijke stand van / Serviços do registo civil de / Nüfus İdaresi / Matična služba / Urząd Stanu Cywilnego w
3	Extras de pe actul de deces nr. / Extrait de acte de décès N0 / Auszug aus dem Sterbeeintrag Nr / Extract from death registration no. / Certificacion del acta de defunció n.º. / Απόσπασμα ληξιαρχικής πράξεως θανάτου αριθ. / Estratto dell'atto di morte n. / Uittreksel uit de overlijdensakte nr. / Certidão do assento de óbito no / Ölüm sicil örneği No. / Izvod iz matične knjige umrlih br. / Odpis skrócony aktu zgonu Nr.
4	Data și locul decesului / Date et lieu du décès / Tag und Ort der Todes / Date and place of death / Fecha y lugar del defuncion / Χρονολογία και τόπος θανάτου / Data e luogo della morte / Datum en plaats van overlijden / Data e lugar do obito / Ölüm yeri ve tarihi / Datum i mesto smrti / Data i miejsce zgonu
5	Numele / Nom / Name / Name / Apellidos / Επώνυμον / Cognome / Naam / Apellidos / Soyadı / Prezime / Nazwisko
6	Prenumele / Prénoms / Vornamen / Forenames / Nombre propio / Ονόματα / Prenomi / Voornamen / Nome próprio / Adi / Ime / Imiona
7	Sexul / Sexe / Geschlecht / Sex / Sexo / Φύλον / Sesso / Geschlecht / Sexo / Cinsiyeti / Pol / Pleć
8	Data și locul nașterii / Date et lieu de naissance / Tag und Ort der Geburt / Date and place of birth / Fecha y lugar de nacimiento / Χρονολογία και τόπος γεννήσεως / Data e luogo di nascita / Geboortedatum en plaats / Data e lugar do nascimento / Doğum yeri ve tarihi / Datum i mesto rođenja / Data i miejsce urodzenia
9	Numele ultimului soț / Nom du dernier conjoint / Name des letzten Ehegatten / Name of the last spouse / Apellidos del último cónyuge / Επώνυμον του τελευταίου συζύγου / Cognome dell'ultimo coniuge / Naam van de laatste echtgenoot / Apellidos do último cónyuge / Son eşin soyadı / Prezime poslednjeg suprugu / Nazwisko ostatniego małżonka
10	Prenumele ultimului soț / Prénoms du dernier conjoint / Vornamen des letzten Ehegatten / Forenames of the last spouse / Nombre propio del último cónyuge / Ονόματα του τελευταίου συζύγου / Prenomi dell'ultimo coniuge / Voornamen van de laatste echtgenoot / Nome próprio do último cónyuge / Son eşin adı / Ime poslednjeg suprugu / Imiona ostatniego małżonka
11	Data eliberării, semnătura, ștampila / Date de délivrance, signature, sceau / Tag der Ausstellung, Unterschrift, Siegel / Date of issue, signature, seal / Fecha de expedición, firma, sello / Χρονολογία έκδοσεως, υπογραφή, σφραγίς / Data di rilascio, firma, bollo / Datum van afgifte, handtekening, zegel / Data de emissão, assinatura, selo / Veriliş tarihi, imza, mühür / Datum izdavanja, potpis, pečat / Data wydania, podpis, pieczęć
12	Tata / Père / Vater / Father / Padre / Πατήρ / Padre / Vader / Pai / Baba / Otac / Ojciec
13	Mama / Mére / Mutter / Mother / Madre / Μητέρα / Madre / Moeder / Mãe / Ana / Majka / Matka
14	Numărul de identificare / Numéro d'identification / Personenkennzeichen / Identification number / Προσδιοριστικός αριθμός, του άτομου / Numero di identificazione / Identificatienummer / Numero de identificação / Kimlik No / Broj lične karte / Identyfikowai nei

În conformitate cu articolele 3, 4, 5 și 7 ale acestei Convenții:

- Formularul extrasului este redactat cu caractere latine, de tipar, înscririle pot fi efectuate și cu utilizarea caracterelor limbii în care a fost întocmit actul la care se referă extrasul.

- Datele se înscriu cu cifre arabe indicând, consecutiv, sub simbolurile Jo, Mo și An: ziua, luna și anul. Ziua și luna sunt indicate prin două cifre, iar anul prin patru cifre. Primele nouă zile ale lunii și primele nouă luni ale anului sunt indicate prin cifrele de la 01 la 09.

- Denumirea localității menționate în extras este urmată de denumirea statului unde această localitate este situată, ori de câte ori extrasul provine de la alt stat decât cel indicat în extras.

- Simbolurile Mar, Sc, Div, Dm și Df sunt urmate de data și locul producerii evenimentului. Simbolul Mar este urmat și de numele și prenumele soțului.

- Dacă conținutul actului nu permite a completa o rubrică sau o parte a rubricii de pe extras, această rubrică sau o parte a rubricii este considerată neutilizabilă prin inserarea unei cratime.

Completerea formularelor cu rubrici și simboluri noi este posibilă doar cu acordul prealabil al Comisiei Internaționale de Stare Civilă



Anexa nr. 12
la Hotărârea Guvernului nr. /2025

Modelul certificatului de capacitate matrimonială

(emis în temeiul Convenției Comisiei Internaționale de Stare Civilă nr. 20 privind eliberarea certificatului de capacitate matrimonială, semnată la München la 5 septembrie 1980)



GUVERNUL
REPUBLICII
MOLDOVA



1	REPUBLICA MOLDOVA/ REPUBLIQUE DE MOLDAVIE STAT/ÉTAT	2	ORGANUL DE STARE CIVILĂ SERVICE DE L'ÉTAT CIVIL DE	AUTORITATEA
3	CERTIFICAT DE CAPACITATE MATRIMONIALĂ (Valabil timp de șase luni) CERTIFICAT DE CAPACITE MATRIMONIALE (Valable pendant six mois)			00000000
4	CONFORM DOCUMENTELOR PREZENTATE SELON LES PIECES PRODUITES			
5	NUMELE NOM DE FAMILLE	NUMELE		
6	PRENUMELE PRÉNOMS	PRENUMELE		
7	SEXUL SEXE	MASCULIN / FEMININ	8	CETĂȚENIA* NATIONALITE
9	DATA ȘI LOCUL NAȘTERII DATE ET LIEU DE NAISSANCE	JO Z Z	MO L L	AN A A A A LOCALITATEA
10	REȘEDINȚA OBÎȘNUIȚĂ RESIDENCE HABITUELLE	ADRESA		
11	LOCUL ȘI NUMĂRUL REGISTRULUI DE FAMILIE LIEU ET NUMERO DE REGISTRE DE FAMILIE	<		
12	CĂSĂTORIE PRECEDENTĂ CU MARIAGE PRECEDENT AVEC	NUMELE PRENUMELE		
	ÎNCETATĂ PRIN DISSOUS PAR	SIMBOL LA	LE	JO Z Z
				MO L L
				AN A A A A
13	POATE ÎNCHEIA O CĂSĂTORIE ÎN STRĂINĂTATE CU PEUT CONTRACTER MARIAGE A L'ETRANGER AVEC			
5	NUMELE NOM DE FAMILLE	NUMELE		
6	PRENUMELE PRÉNOMS	PRENUMELE		
7	SEXUL SEXE	MASCULIN / FEMININ	8	CETĂȚENIA* NATIONALITE
9	DATA ȘI LOCUL NAȘTERII DATE ET LIEU DE NAISSANCE	JO Z Z	MO L L	AN A A A A LOCALITATEA
10	REȘEDINȚA OBÎȘNUIȚĂ RESIDENCE HABITUELLE	ADRESA		
11	LOCUL ȘI NUMĂRUL REGISTRULUI DE FAMILIE LIEU ET NUMERO DE REGISTRE DE FAMILIE	<		
12	CĂSĂTORIE PRECEDENTĂ CU MARIAGE PRECEDENT AVEC	NUMELE PRENUMELE		
	ÎNCETATĂ PRIN DISSOUS PAR	SIMBOL LA	LE	JO Z Z
				MO L L
				AN A A A A
15	DATA ELIBERĂRII, SEMNĂTURA, ȘTAMPILA / DATE DE DÉLIVRANCE, SIGNATURE, SCEAU			
		JO Z Z	MO L L	AN A A A A
14	* A indica REF pentru refugiați și APA pentru apatrizi * Mettre REF pour réfugiés et APA pour apatrides			





GUVERNUL
REPUBLICII
MOLDOVA



AGENȚIA SERVICII PUBLICE



SIMBOLURI / SYMBOLES / ZEICHEN / SYMBOLS / SIMBOLOS / ΣΥΜΒΟΛΑ / SIMBOLI / SYMBOLEN / SIMBOLOS / İŞARETLER / SIMBOLI / SYMBOL

Jo : Zi / Jour / Tag / Day / Dia / Ημέρα / Giorno / Dag / Dia / Gün / Dan / Dzień
Mo : Lună / Mois / Monat / Month / Mes / Мήν / Mese / Maand / Mês / Ay / Mesec / Miesiąc
An : An / Année / Jahr / Year / Año / Έτος / Anno / Jaar / Ano / Yil / Godina / Rok
M : Masculin / Masculin / Männlich / Masculine / Masculino / Appen / Maschile / Mannelijk / Masculino / Erkek / Muški / Meška
F : Féminin / Féminin / Weiblich / Feminine / Femenino / Θήλυ / Femminile / Vrouwelijk / Feminino / Kadın / Ženski / Ženska
D : Deces / Décès / Tod / Death / Defunción / Θάνατος / Morte / Overlijden / Óbito / Ölümü / Smrt / Zgon
Div : Divort / Divorce / Scheidung / Divorce / Divorcio / Διαζύγιον / Divorzio / Echtscheiding / Divórcio / Boşanma / Razvod / Rozwód
A : Anulare / Annulation / Nichtigerklärung / Annulment / Anulación / Ακύρωση / Annullamento / Nietigverklaring / Anulação / Iptal / Poništenje / Unieważnienie
Abs: Absentă - Absence - Abwesenheit - Absence - Ausencia - Άπουσας - Assenza - Afwezigheid - Ausência - Gaiplik
REF: Refugiat - Réfugié - Flüchtling - Refugee - Refugiado - Πρόσφυγας - Rifugiato - Vluchteling - Refugiado - Mülteci
APA: Apatrid - Apatride - Staatenloser - Stateless - Apátrida - ΧωρίςΘαγένεια - Apolide - Staatloze - Apátrida - Vatansöz
Certificat eliberat în conformitate cu Convenția semnată la Munich, la 5 septembrie 1980 / Certificat délivré en application de la Convention signée à Munich, le 5 septembre 1980 / Zeugnis ausgestellt gemäß dem Übereinkommen von München vom 5 September 1980 / Certificate issued in pursuance of the Convention signed at Munich on September 5th 1980 / Certificado expedido en aplicación del Convenio firmado en Munich el 5 de Septiembre de 1980 / Πιστοποιητικό που εκδίδεται σύμφωνα με τη Σύμβαση που υπογράφηκε στο Μόναχο, στις 5 Σεπτεμβρίου 1980 / Certificato rilasciato in applicazione della Convenzione firmata a Monaco il 5 settembre 1980 / Verklaring afgegeven krachtens de Overeenkomst ondertekend te München, de vijfde september 1980 / Certificado passado ao abrigo da Convenção assinada em Munique, aos 5 de Setembro de 1980 / Bu belge 5 Eylül 1980 tarihinde Münich de imza edilen sözleşme uyarınca verilmiştir

1	Stat / État / Staat / Country / Estado / Κράτος / Stato / Staat / Estado / Devlet / Država / Państwo
2	Organul de stare civilă - Personenstandsbehörde (A) - Standesamt (D) - Zivilstandsamt (CH) - Oficiul de stare civilă al - Registro Civil de - Ληξιαρχείο - Servizio dello stato civile di - Dienst van de burgerlijke stand van - Serviços do registo civil de - Nüfus İdares
3	Certificat de capacitate matrimonială valabil 6 luni - Ehefähigkeitszeugnis gültig 6 Monate - Certificate of capacity to contract marriage valid for six months - Certificado de capacidad matrimonial válido durante seis meses - Πιστοποιητικό ικανότητας γάμου ισχύος έξι μηνών - Certificato di capacità matrimoniale valido sei mesi - Verklaring van huwelijksbevoegdheid geldig gedurende zes maanden - Certificado de capacidade matrimonial válido durante seis meses - Evlenme ehliyet belgesi, altı ay süreyle geçerlidir
4	Conform documentelor prezentate - Gemäß den vorgelegten Urkunden kaan - According to the documents produced, there is for - Según los justificantes obtenidos - Σύμφωνα με τα προσαχθέντα δικαιολογητικά - In base ai documenti prodotti - Volgens de overgelegde stukken is - Conforme os documentos apresentados - Ibraz edilen belgelere göre
5	Numele - Familienname - Surname - Apellidos - Επώνυμο - Cognome - Familienaam - Apelidos - Soyadı
6	Prenumele - Vornamen - Forenames - Nombre propio - Ονόματα - Nomi - Voornamen - Nome próprio - Adö
7	Sexul - Geschlecht - Sex - Sexo - Φύλο - Sesso - Geschlecht - Sexo - Ginsiyeti
8	Cetățenia - Staatsangehörigkeit - Nationality - Nacionalidad - Ιθαγένεια - Cittadinanza - Nationaliteit - Nacionalidade - Vatandaşlığı
9	Data și locul nașterii - Tag und ort der Geburt - Date and place of birth - Fecha y lugar de nacimiento - Ημερομηνία και τόπος - Data e luogo di nascita - Datum en plaats van geboorte - Data e lugar do nascimento - Doğum tarihi ve yeri
10	Reședința obișnuită - Wohnort - Habitual residence - Residencia habitual - Συνήθης διαμονή - Residenza abituale - Gewone verblijfplaats - Residência habitual - Mutlak ikametyeri
11	Locul și numărul registrului de familie - Ort und Nummer des Familienregisters - Location and number of the family register - Lugar y número del Registro de familia - Τόπος και αριθμός του οικογενειακού μητρώου - Luogo e numero del registro di famiglia - Plaats en nummer van het familieregister - Lugar e número do registo de família - Nüfusta kayıtlı olduğu yer ve kütük numarası
12	Căsătorie precedentă cu _____ înțetată _____ prin _____ la _____ Vorhergehende Ehe mit _____ aufgelöst durch _____ am _____ in _____ Former marriage with _____ dissolved by _____ ou _____ in _____ Matrimonio anterior con _____ disuelto por _____ el _____ en _____ Προηγούμενος γάμος με _____ που λύθηκε με _____ την _____ εις _____ Precedente matrimonio con _____ sciolto da _____ il _____ a _____ Vorig huwelijk met _____ ontbonden door _____ op _____ te _____ Casamento anterior com _____ dissolvido por _____ aos _____ em _____ Önceki eşin adö _____ evliliğin sona eriş nedeni _____ yeri _____
13	Poate încheia o căsătorie în străinătate cu - die Ehe im Ausland schließen mit - no impediment to marry abroad - puede contraer matrimonio en el extranjero con - Μπορεί να ανάψει γάμο στο εξωτερικό με - può contrarre matrimonio all'estero con - bevoegd tot het aangaan van een huwelijk in het buitenland met - pode contrair casamento no estrangeiro com - yabancı ülkede aşagöald kisile evlenebilir
14	A indica REF pentru refugiați și APA pentru apatrizi - Einzutragen ist für einen Flüchtling REF und für einen Staatenlosen APA - For refugees, enter REF and for stateless persons APA - Poner REF para refugiados y APA para apátridas - Να μπει REF για τον πρόσφυγα και APA για τον χωρίς ιθαγένεια - Scrivere REF per rifugiato e APA per apolide - Vlichteling wordt aangeduid met REF en staatloze met APA - indicar REF para refugiado e APA para apátrida - Mülteci için REF vatansöz için APA işareti kullanönöz





GUVERNUL
REPUBLICII
MOLDOVA



AGENȚIA SERVICII PUBLICE



15

Data eliberării, semnătura, ștampila - Tag der Ausstellung, Unterschrift und Dienstsiegel - Day of issue, signature and seal - Fecha de expedición, firma, sello - Ημερομηνία της έκδοσης, Υπογραφή, Σφραγίδα - Data di rilascio, firma, timbro - Datum van afgifte, ondertekening, stempel - Data de emissão, assinatura, selo - Belgezin verilştirih, imza, mühür

*Înscrierile se efectuează cu caractere latine de tipar, ele pot fi efectuate de asemenea și cu utilizarea caracterelor limbii autorității care eliberează certificatul.

Datele se înscriu cu cifre arabe indicând în consecutivitate ziua, luna și anul. Ziua și luna sunt indicate prin două cifre, iar anul prin patru cifre. Primele nouă zile ale lunii și primele nouă luni ale anului sunt indicate prin cifre de la 01 până la 09.

Denumirea oricărei localități este urmată de denumirea statului unde această localitate este situată, ori de câte ori, statul indicat este diferit de cel al cărei autorități eliberează certificatul.

Dacă o rubrică sau o parte a rubricii nu poate fi completată, acestea devin neutilizabile prin inserarea cratimelor.

Toate modificările și traducerea sunt supuse aprobării prealabile a Comisiei Internaționale de Stare Civilă.

*Les inscriptions sont écrites en caractères latins d'imprimerie; elles peuvent en outre être écrites dans les caractères de la langue de l'autorité qui délivre le certificat.

Les dates sont inscrites en chiffres arabes indiquant successivement le jour, le mois et l'année. Le jour et le mois sont indiqués par deux chiffres, l'année par quatre chiffres. Les neuf premiers jours du mois et neuf premiers mois de l'année sont désignés par des chiffres allant de 01 à 09.

Le nom de tout lieu est suivi du nom de l'Etat où ce lieu est situé, chaque fois que cet Etat n'est pas celui dont l'autorité délivre le certificat. Si une case ou une partie de case ne peut être remplie, elle est rendue inutilisable par des traits.

Toutes les modifications et traductions sont soumises à l'approbation préalable de la Commission Internationale de l'Etat Civil. "



NOTĂ DE FUNDAMENTARE
a proiectului hotărârii Guvernului privind aprobarea modelelor
documentelor de stare civilă

1. Denumirea sau numele autorului și, după caz, a/al participanților la elaborarea proiectului actului normativ
Proiectul hotărârii Guvernului privind aprobarea modelelor documentelor de stare civilă a fost elaborat de către Ministerului Justiției, cu suportul Agenției Servicii Publice.
2. Condițiile ce au impus elaborarea proiectului actului normativ
2.1. Temeiul legal sau, după caz, sursa proiectului actului normativ
Proiectul a fost elaborat în scopul implementării prevederilor art. 7 alin. (5) din <i>Legea nr. 100/2001 privind actele de stare civilă</i>, în redacția <i>Legii nr. 222/2025 pentru modificarea unor acte normative</i>, care prevede că „[...] modelele documentelor de stare civilă se aprobă de Guvern”. În vederea implementării modificărilor promovate prin <i>Legea nr. 222/2025</i>, la Art. X alin. (2) al acesteia este prevăzută obligația Guvernului de a asigura elaborarea actelor normative necesare realizării obiectivelor acesteia. De asemenea, elaborarea și promovarea modificărilor pentru <i>Hotărârea Guvernului nr. 757/2006 cu privire la aprobarea modelului unic al formularelor certificatelor de stare civilă</i> este prevăzută în acțiunea nr. 199 din Planul național de reglementări pentru anul 2025. În contextul acțiunii formulate, precizăm că, deși inițial s-a planificat modificarea <i>Hotărârii Guvernului nr. 757/2006</i>, totuși, reieșind din cuantumul mai mare de 70% al intervențiilor propuse la textul hotărârii (care vor fi expuse infra), inclusiv necesitatea de a expune în redacție nouă toate anexele, s-a considerat oportună elaborarea și adoptarea unei noi hotărâri de Guvern, dedicată noului concept de documente de stare civilă în format electronic (care va fi pus în aplicare din data de 01.11.2025, cu abrogarea <i>Hotărârii Guvernului nr. 757/2006</i>.
2.2. Descrierea situației actuale și a problemelor care impun intervenția, inclusiv a cadrului normativ aplicabil și a deficiențelor/lacunelor normative
În prezent, reglementările privind modelul unic al formularelor certificatelor de stare civilă sunt stabilite prin <i>Hotărârea Guvernului nr. 757/2006 cu privire la aprobarea modelului unic al formularelor certificatelor de stare civilă</i>. Menționăm că certificatele de stare civilă (pe suport de hârtie) se eliberează în temeiul actelor de stare civilă, modelul unic al formularelor acestora (pe suport de hârtie) a fost aprobat prin <i>Hotărârea Guvernului nr. 558/2007 cu privire la aprobarea modelelor unice ale formularelor tipizate ale actelor de stare civilă</i>.

Actele normative menționate au fost elaborate într-un context în care procesele de evidență și certificare a faptelor și evenimentelor de stare civilă se realizau exclusiv pe suport de hârtie, iar instrumentele electronice de lucru nu erau dezvoltate sau utilizate pe scară largă.

Cadrul legislativ a fost modificat prin adoptarea *Legii nr. 222/2025*, care a adus schimbări esențiale în *Legea nr. 100/2001 privind actele de stare civilă*, în vederea modernizării și digitalizării serviciilor publice. **Noile reglementări stabilesc trecerea la un model electronic de prestare a serviciilor de stare civilă**, în conformitate cu exercițiul de reinginerie a serviciilor publice și cu angajamentele asumate de Republica Moldova privind transformarea digitală a administrației publice. În contextul acestei reforme din *Legea nr. 100/2001* a fost abrogat Capitolul VI, inclusiv art. 72, alin (2) care stabilea obligația Guvernului de a aproba modelele acte de stare civilă. Menționăm că, în legătură cu promovarea modelului electronic de prestare a serviciilor de stare civilă, conținutul actelor de stare civilă în format electronic derivă din *Conceptul Sistemului informațional „Acte de stare civilă” aprobat prin Hotărârea Guvernului nr. 956/2022*.

Hotărârea Guvernului nr. 757/2006, în forma actuală, prezintă mai multe deficiențe, dintre care se pot menționa:

- ✓ reglementează exclusiv modelele formularelor tipărite pe suport de hârtie, fără a oferi soluții pentru utilizarea certificatelor electronice;
- ✓ terminologia utilizată nu corespunde cu cea utilizată în *Legea nr. 100/2001* urmare a modificărilor efectuate de *Legea nr. 222/2025*;
- ✓ creează dificultăți practice pentru cetățeni, autorități publice și instituții, în contextul creșterii cererii de servicii electronice accesibile la distanță.

Modificarea la nivel de lege a conceptului de „document de stare civilă”, precum și deficiențele enumerate supra justifică necesitatea elaborării, promovării și aprobării unei noi hotărâri de Guvern privind modelul documentelor de stare civilă.

Noul cadru normativ va permite implementarea integrală a mecanismului de evidență electronică a faptelor și evenimentelor de stare civilă, alinierea Republicii Moldova la standardele Uniunii Europene privind digitalizarea și interoperabilitatea registrelor de stare civilă, creșterea accesibilității și eficienței serviciilor prestate cetățenilor și reducerea costurilor administrative și eliminarea riscului de falsificare a certificatelor tipărite.

Adoptarea prevederilor noi va asigura trecerea de la un model mai vechi, pe suport de hârtie, la unul modern, digital și sigur, în concordanță cu politica națională de transformare digitală și cu necesitățile reale ale cetățenilor.

3. Obiectivele urmărite și soluțiile propuse

3.1. Principalele prevederi ale proiectului și evidențierea elementelor noi

Obiectivul proiectului hotărârii Guvernului este reglementarea modelelor documentelor de stare civilă, în conformitate cu modificările operate prin *Legea nr. 222/2025* la *Legea nr. 100/2001 privind actele de stare civilă*, astfel fiind ajustat cadrul normativ conex necesar implementării noilor prevederi legale.

Elementele noi ale proiectului sunt:

- ✓ trecerea de la un sistem exclusiv bazat pe formulare tipărite la un model digital modern, interoperabil și sigur;
- ✓ crearea condițiilor pentru eliminarea treptată a dependenței de suportul de hârtie, cu impact pozitiv asupra costurilor administrative și protecției mediului;
- ✓ consolidarea securității și confidențialității datelor cu caracter personal prin utilizarea semnăturii electronice și a mecanismelor de autentificare avansată;
- ✓ facilitarea accesului cetățenilor la servicii de stare civilă prin intermediul canalelor electronice, reducând timpul și resursele necesare pentru obținerea documentelor de stare civilă.

Specificul înregistrării automatizate a actelor de stare civilă și ținerea unui Sistem informațional automatizat determină o modificare sub aspect terminologic a prevederilor referitoare la emiterea documentelor de stare civilă întru confirmarea înregistrării de stat a actelor de stare civilă. În context, menționăm că *Legea nr. 100/2001* (în noua redacție) operează cu noțiune de „document de stare civilă”, care include: extrasele de pe actele de stare civilă, extrasele multilingve și certificatele. De asemenea, prin *Legea nr. 222/2025* a fost modificat și conceptul de „certificat de stare civilă”.

Conform art. 7 alin. (1) din *Legea nr. 100/2001* **„Documentele de stare civilă se emit în format electronic** de către Agenția Servicii Publice. La cererea persoanei, documentul de stare civilă electronic se imprimă **și pe suport de hârtie** de către autoritățile abilitate. [...]”.

Astfel, documentele de stare civilă va reprezenta un extras din *Sistemul informațional „Acte de stare civilă”*, care va conține informații cu privire la unul sau mai multe fapte/evenimente de stare civilă, sau care va confirma o anumită stare civilă, precum și capacitatea unei persoane de a înregistra o căsătorie în străinătate. Documentul de stare civilă va avea forma unui document PDF semnat electronic, generat în regim automat și va include un QR cod pentru a putea fi validate semnătura și conținutul.

Pentru toate tipurile de documente de stare civilă generate din *Sistemul informațional „Acte de stare civilă”* emitentul documentelor este Agenția Servicii Publice, indiferent de registrator.

În cele ce urmează, va fi prezentată lista modelelor documentelor de stare civilă, care se propun spre aprobare.

1. extras de pe actul de naștere – acest document de stare civilă va substitui actualul certificat de naștere;

2. extras de pe actul de căsătorie – acest document de stare civilă va substitui actualul certificat de căsătorie;

3. extras de pe actul de divorț – acest document de stare civilă va substitui actualul certificat de divorț;

4. extras de pe actul de schimbare a numelui și/sau prenumelui – acest document de stare civilă va substitui actualul certificat de schimbare a numelui și/sau prenumelui;

5. extras de pe actul de deces - acest document de stare civilă va substitui actualul certificat de deces;

6. extras privind actele de stare civilă ale persoanei – acest document de stare civilă va conține informația rezumată despre toate actele de stare civilă întocmite pe numele unei persoane;

7. certificat privind starea civilă – acesta atestă starea civilă a unei persoane la data emiterii documentului, determinată de faptele și evenimentele de stare civilă înregistrate în privința persoanei respective. Documentul atestă că la data emiterii acestuia, o persoană este celibatară sau este căsătorită, sau este divorțată, sau este văduvă (cu referință la data și locul înregistrării, după caz, a căsătoriei/divorțului/decesului soțului) (a se vedea art. 7 alin. (3) din Legea nr. 100/2001);

8. certificat de capacitate matrimonială – acest document de stare civilă este necesar pentru a fi prezentat la autoritățile din alte state în scopul confirmării sau infirmării dreptului cetățeanului Republicii Moldova de a încheia o căsătorie în conformitate cu cadrul normativ al Republicii Moldova (a se vedea art. 7 alin. (4) din Legea nr. 100/2001);

Cu referire la certificatul de stabilire a paternității și certificatul de adopție, precizăm că informația despre aceste fapte de stare civilă se include în actul de naștere al persoanei, respectiv, nu se vor elibera extrase de stare civilă distincte.

Totodată, suplimentar documentelor de stare civilă enumerate supra, în temeiul convențiilor Comisiei Internaționale de Stare Civilă¹ nr. 16 și nr. 20, prin intermediul prezentului proiect se propun spre aprobare modelele următoarelor extrase multilingve:

9. extras multilingv de pe actul de naștere (emis în temeiul Convenției Comisiei Internaționale de Stare Civilă nr. 16 Civilă privind eliberarea extraselor multilingve de pe actele de stare civilă, semnată la Viena la 8 septembrie 1976);

¹ Convenția nr. 16 privind eliberarea extraselor multilingve de pe actele de stare civilă poate fi accesată la linkul: https://www.legis.md/cautare/getResults?doc_id=117365&lang=ro

Convenția nr. 20 privind eliberarea certificatului de capacitate matrimonială poate fi accesată la linkul: https://www.legis.md/cautare/getResults?doc_id=117641&lang=ro

10. extras multilingv de pe actul de căsătorie (emis în temeiul Convenției Comisiei Internaționale de Stare Civilă nr. 16 privind eliberarea extraselor multilingve de pe actele de stare civilă, semnată la Viena la 8 septembrie 1976);

11. extras multilingv de pe actul de deces (emis în temeiul Convenției Comisiei Internaționale de Stare Civilă nr. 16 privind eliberarea extraselor multilingve de pe actele de stare civilă, semnată la Viena la 8 septembrie 1976);

12. certificat de capacitate matrimonială (emis în temeiul Convenției Comisiei Internaționale de Stare Civilă nr. 20 privind eliberarea certificatului de capacitate matrimonială, semnată la München la 5 septembrie 1980).

Chiar dacă în Legea nr. 100/2001 a fost reglementat un nou concept de „documente de stare civilă” care se vor elibera în format electronic, toate certificatele de stare civilă, duplicatele acestora și extrasele de pe actele de stare civilă, care au fost eliberate pe suport de hârtie până la punerea în aplicare a documentelor de stare civilă electronice, rămân valabile.

Bineînțeles că „valabilitatea” unui document de stare civilă nu are un caracter absolut. Acest fapt rezultă inclusiv din prevederile Legii nr. 100/2001. În context, pentru a evita situațiile confuze și interpretările eronate, la pct. 2 din proiect au fost sistematizate expres situațiile în care un document de stare civilă eliberat anterior punerii în aplicare a documentelor de stare civilă electronice ar putea fi considerat nevalabil. De exemplu, un certificat de căsătorie emis anterior rămâne valabil atât timp cât căsătoria nu a fost desfăcută sau dacă aceasta nu a încetat prin decesul unuia dintre soți.

3.2. Opțiunile alternative analizate și motivele pentru care acestea nu au fost luate în considerare

Nu au fost identificate opțiuni alternative. Proiectul a fost elaborat într-o redacție nouă, în vederea corelării cu noile prevederi privind modernizarea și digitalizarea serviciilor de stare civilă, operate în *Legea nr. 100/2001* prin *Legea nr. 222/2025*.

4. Analiza impactului de reglementare

4.1. Impactul asupra sectorului public

Nu este aplicabil.

4.2. Impactul financiar și argumentarea costurilor estimative

Implementarea proiectului **nu necesită cheltuieli suplimentare de la bugetul de stat**, dat fiind faptul că odată cu intrarea în vigoare a Legii nr. 222/2025, documentele de stare civilă vor fi emise solicitanților în format electronic.

Menționăm că cheltuielile aferente dezvoltării și menținerii Sistemului Informațional „Acte de stare civilă” prin intermediul căruia se vor elibera documentele de stare civilă, au fost estimate la etapa de promovare de către

Cancelaria de Stat a proiectului hotărârii Guvernului cu privire la aprobarea Conceptului Sistemului informațional „Acte de stare civilă” (aprobat prin Hotărârea Guvernului nr. 956/2022).

Elaborarea și implementarea proiectului va avea un impact pozitiv asupra eficienței economice și administrativ-financiare a serviciilor publice de stare civilă. Digitalizarea procesului de emitere a documentelor reduce semnificativ costurile generate de tipărirea certificatelor pe suport de hârtie, gestionarea stocurilor și arhivarea fizică a documentelor, precum și timpul alocat de personalul instituțiilor pentru procesele manuale.

4.3. Impactul asupra sectorului privat

Nu este aplicabil.

4.4. Impactul social

Proiectul are un impact social pozitiv, constituind o reglementare a unor mecanisme, procese automatizate și optimizate dezvoltate gata de implementare, care permit accesul mai larg al publicului larg la serviciile de stare civilă. Digitalizarea și standardizarea formularelor asigură interoperabilitatea cu alte registre guvernamentale și facilitează accesul cetățenilor la serviciile publice de stare civilă, reducând costurile indirecte suportate de populație (de exemplu, deplasările și timpul pierdut).

4.4.1. Impactul asupra datelor cu caracter personal

Proiectul de hotărâre nu generează riscuri suplimentare privind protecția datelor cu caracter personal, întrucât eliberarea documentelor de stare civilă electronice se va realiza exclusiv prin intermediul *Sistemului informațional „Acte de stare civilă”*, care corespunde standardelor de securitate informațională, fiind creat în corespundere cu legislația privind protecția datelor cu caracter personal.

Generarea documentelor în format electronic (PDF semnat electronic și dotat cu cod QR) asigură un nivel sporit de securitate, prevenind falsificarea și garantând integritatea informației. Totodată, accesul la date este limitat la persoanele autorizate prin lege să solicite emiterea documentelor de stare civilă, conform principiului necesității și legalității prelucrării datelor.

Astfel, impactul proiectului asupra datelor cu caracter personal este unul pozitiv, prin:

- ✓ reducerea riscului de falsificare și pierdere a documentelor;
- ✓ creșterea transparenței și verificabilității prin utilizarea semnăturii electronice și a codului QR;
- ✓ respectarea principiilor prevăzute de Legea nr. 133/2011 *privind protecția datelor cu caracter personal și de Regulamentul (UE) 2016/679 (GDPR)*.

4.4.2. Impactul asupra echității și egalității de gen

Nu este aplicabil.

Normele proiectului vizează în egală măsură toate persoanele care solicită prestarea serviciilor de stare civilă, fără deosebire de rasă, culoare, origine națională, etnică și socială, statut social, religie sau convingeri, sex, dizabilitate sau orice alt criteriu.
4.5. Impactul asupra mediului
Nu este aplicabil.
4.6. Alte impacturi și informații relevante
Nu este aplicabil.
5. Compatibilitatea proiectului actului normativ cu legislația UE
5.1. Măsurile normative necesare pentru transpunerea actelor juridice ale UE în legislația națională
Nu este aplicabil.
5.2. Măsurile normative care urmăresc crearea cadrului juridic intern necesar pentru implementarea legislației UE
Nu este aplicabil.
6. Avizarea și consultarea publică a proiectului actului normativ
În scopul respectării prevederilor <i>Legii nr. 239/2008 privind transparența în procesul decizional</i>, pe pagina web oficială a Ministerului Justiției www.justice.gov.md, la compartimentul <i>Transparența decizională</i>, a fost plasat anunțul privind inițierea procesului de elaborare a prezentului proiect, care poate fi accesat la linkul: https://justice.gov.md/ro/content/anunt-privind-initierea-procesului-de-elaborare-cadrului-normativ-conex-legii-nr-2222025. Un anunț similar a fost plasat și pe platforma www.particip.gov.md. În procesul de avizare și consultare publică au fost recepționate propuneri de la: Agenția de Guvernare Electronică, Ministerul Afacerilor Externe, Oficiul Avocatul Poporului, Agenția Servicii Publice. Au susținut proiectul fără propuneri și obiecții: Biroul Politici de Reintegrare, Ministerul Dezvoltării Economice și Digitalizării, Congresul Autorităților Locale din Moldova și Ministerul Afacerilor Interne. Nu a prezentat avizul: Camera Notarială.
7. Concluziile expertizelor
Proiectul a fost examinat de Centrul Național Anticorupție, care prin raportul de expertiză anticorupție nr. EHG25/10916 din 13.10.2025, nu a constatat existența factorilor coruptibili.
8. Modul de încorporare a actului în cadrul normativ existent
Proiectul se încadrează organic în cadrul normativ existent, iar aprobarea acestuia nu va genera ca o consecință necesitatea amendării altor acte normative.
9. Măsurile necesare pentru implementarea prevederilor proiectului actului normativ

Reieşind din faptul că prezentul proiect este conex modificărilor promovate prin intermediul *Legii nr. 222/2025*, care va intra în vigoare la data de 1 noiembrie 2025, este necesar ca acesta să intre în vigoare la aceeaşi dată. Astfel se va contribui la o mai bună implementare a noilor prevederi din *Legea nr. 100/2001*.

Ministru

Vladislav COJUHARI

S I N T E Z A
a proiectului hotărârii Guvernului privind
aprobarea modelelor documentelor de stare civilă

Participantul la avizare (expertizare)/ consultare publică	Nr.	Conținutul obiecției/ propunerii (recomandării)	Argumentarea autorului proiectului
<i>Avizare și consultare publică</i>			
Agencia Serviciii Publice	1.	Totodată, prezentăm următoarele propuneri de ordin tehnic, subpct. 2.1. și 2.2. la pct. 2 din proiectul hotărârii, propunem să fie comasate pentru a da sens corect normei propuse, și anume, datele personale din actul de stare civilă în temeiul căruia au fost eliberate, nu au fost modificate ulterior. Propunem substituirea textului din cele două subpuncte cu textul expus supra („datele personale din actul de stare civilă în temeiul căruia au fost eliberate, nu au fost modificate ulterior”).	Se acceptă
	2.	La fel, atragem atenția asupra descrierii greșite din nota de fundamentare în privința certificatului privind starea civilă. Documentul respectiv atestă starea civilă a unei persoane la data emiterii documentului, determinată de faptele și evenimentele de stare civilă înregistrate în privința acesteia. Documentul atestă că la data emiterii acestuia, o persoană este celibatară sau este căsătorită, sau este divorțată, sau este văduvă (cu referință la data și locul înregistrării, după caz, a căsătoriei/divorțului/decesului soțului)	Se acceptă
Agencia de Guvernare Electronică	3.	1. În cadrul ședinței Guvernului din 08.10.2025 a fost aprobat <i>proiectul hotărârii cu privire la consolidarea accesului la serviciile electronice în cadrul Portalului guvernamental integrat EVO utilizat la prestarea serviciilor publice electronice și aprobarea măsurilor necesare pentru implementarea Modelului Unitar de Design (număr unic 674/MDED/AGE/2025)</i> . Potrivit pct.1 din proiectul respectiv, Portalul guvernamental integrat EVO înglobează unele resurse și sisteme informaționale aferente prestării serviciilor publice electronice, inclusiv Portalul guvernamental al cetățeanului și Portalul guvernamental al unităților de drept. Acesta va oferi cetățenilor un instrument modern și ușor de utilizat pentru a accesa documente digitale și servicii electronice, atât în țară, cât și în diasporă, într-un mod transparent și cu un efort relativ redus. Prin	Se acceptă

	centralizarea accesului la serviciile electronice, Portalul își propune să simplifice și să eficientizeze orice interacțiune între o persoană și stat, maximizând utilizarea proceselor electronice și automatizate, astfel încât timpul necesar pentru obținerea unui certificat sau eliberarea unui permis să fie redus, iar implicarea funcționarilor să fie minimă. În contextul celor menționate, în toate modelele de documente sigla „MCabinet” care face referire la Portalul guvernamental al cetățeanului și antreprenorului se va substitui cu sigla:	
4.	Sub aspect redacțional, în toate modelele de documente de stare civilă textul în limba română „Legea Republicii Moldova N0 .. 124/2022” se va substitui cu textul „Legea nr.124/2022”, iar textul „Legii Republicii Moldova N0 100/2001” se va substitui cu textul „Legii nr.100/2001”. Astfel, în opinia AGE, la rubricile aferente traducerii acestor texte în diferite limbi străine, se vor utiliza modalitățile de expunere a legilor precitate în conformitate cu uzanțele internaționale și regulile specifice limbilor străine respective cu indicarea, după caz, a expresiei „Legea Republicii Moldova”.	Nu se acceptă Se menține sintagma „Legea Republicii Moldova nr. ..” , și nu „Legea nr....” tocmai pentru că documentele de stare civilă emise sunt utilizate și în străinătate, motiv din care referința la denumirea statului emitent este relevantă.
5.	Luând în considerare cadrul normativ care reglementează serviciul electronic guvernamental integrat de semnătură electronic (MSign), în toate modelele de documente de stare civilă propoziția „Autenticitatea semnăturii electronice poate fi verificată la adresa https://msign.gov.md.” se va substitui cu propoziția „Autenticitatea semnăturii electronice poate fi verificată prin intermediul serviciului electronic guvernamental integrat de semnătură electronic (MSign) (https://msign.gov.md).”	Se acceptă

Ministerul Afacerilor Externe	6.	În toate modelele de documente de stare civilă textul „Portalul Guvernamental al Cetățeanului https://mcabinet.gov.md” se va substitui cu textul „prin intermediul Portalului guvernamental al cetățeanului (https://mcabinet.gov.md), parte componentă a Portalului guvernamental integrat EVO”. În context, ținând cont de intenția de intrare în vigoare a prezentului proiect de hotărâre pe 1 noiembrie 2025, recomandăm inițierea cu celeritate a procedurilor de asigurare a implementării procesului de descărcare a documentelor de stare civilă prin intermediul Portalului guvernamental al cetățeanului, prin contactarea subdiviziunii AGE responsabile de gestionarea Portalului menționat, la datele de contact: <i>tel. servicii M - 022 820-023; email: office@egov.md</i>.	Se acceptă
	7.	În toate modelele de documente de stare civilă se va asigura traducerea corectă și unificată a textelor din limba română. Spre exemplu, denumirea Sistemului informațional „Acte de stare civilă” este tradusă în limba engleză în unele cazuri „Information system „Civil status documents” ”, iar în alte cazuri diferit „IS„Civil status acts” ”, deși se referă la același sistem informațional.	Se acceptă
	8.	Potrivit prevederilor <i>Convenției nr. 16 din 8 septembrie 1976 privind eliberarea extraselor multilingve de pe actele de stare civilă</i>, adoptată sub egida Comisiei Internaționale de Stare Civilă (CIEC), modelele standardizate ale extraselor multilingve de pe actele de naștere, anexate la convenție sunt concepute pentru o prezentare recto-verso, fără pagini suplimentare. În acest context, se consideră oportună adaptarea formatului certificatelor multilingve de pe actele de naștere astfel încât acestea să corespundă specimenelor prevăzute de Convenția menționată supra și să fie practice în utilizare, limitându-se la o singură pagină imprimată recto-verso.	Nu se acceptă Formularele extraselor multilingve electornice sunt identice cu conținutul formularelor extraselor multilingve eliberate actualmente de către Agenția Servicii Publice, cu singura deosebire de lipsă de culoare și calitate a hârtiei: documentul electronic poate fi imprimat pe hârtie simplă. Conținutul formularelor nu au suferit modificări. Documentul de stare civilă electronic este un document PDF și odată

			generat în mod automatizat de sistemul „SI ASC”, permite accesul titularului la acest document prin intermediul Portalului guvernamental al cetățeanului. Respectiv, fiecare persoană este liberă să imprime documentul după bunul plac: recto-verso, alb-negru, color (siglele sunt color). Documentele respective nu se confecționează în mod tipografic recto-verso, pentru a fi precompletate și imprimate de către responsabilii ASP pe hârtie în modul obișnuit astăzi („ambele fețe”).
9.	Totodată, analizând proiectul de hotărâre remis spre avizare, în corelare cu prevederile <i>Legii nr. 222/2025</i>, ambele urmând a intra în vigoare la 1 noiembrie 2025, se constată că începând de la această data urmează a fi eliberate exclusiv certificate electronice. MAE constată că deși digitalizarea serviciilor de stare civilă reprezintă un pas important spre modernizarea acestor servicii, utilizarea exclusivă a certificatelor electronice generează anumite riscuri și neclarități, în special privind recunoașterea internațională a documentelor, dar și activitatea misiunilor diplomatice și anume: - multe state nu recunosc documentele electronice fără semnătură olografă sau care nu pot fi apostilate conform <i>Convenției de la Haga din 1961 cu privire la suprimarea cerinței supralegalizării actelor oficiale străine</i>, ceea ce poate duce la refuzul autorităților străine de a le accepta. În mod inevitabil, cetățenii care se vor confrunta cu refuzuri de	Nu se acceptă Observațiile Ministerului Afacerilor Externe nu pot fi reținute, întrucât aspectele invocate nu constituie obiectul de reglementare al prezentului proiect de hotărâre a Guvernului. Proiectul are un caracter strict tehnic, vizând ajustarea cadrului	

		acceptare a noilor documente electronice sau imprimate se vor adresa misiunilor diplomatice pentru explicații suplimentare sau eliberarea unui certificat consular care să ateste valabilitatea documentului (certificat consular) - serviciu supus taxei consulare;	normativ conex în vederea implementării prevederilor <i>Legii nr. 222/2025 pentru modificarea unor acte normative</i> , care stabilește expres forma și modul de eliberare a documentelor de stare civilă electronice, inclusiv posibilitatea emiterii acestora, la cererea persoanei, imprimate și pe suport de hârtie de către autoritățile abilitate.
	10.	- nu este reglementat modul de legalizare sau supralegalizare a certificatelor electronice pentru statele care nu sunt părți la Convenția menționată supra;	Nu se acceptă Modul de legalizare sau supralegalizare a certificatelor electronice pentru statele care nu sunt părți la Convenția de la Haga nu reprezintă obiectul de reglementare al prezentului proiect. Obiecția formulată depășește domeniul de reglementare al acestuia, întrucât proiectul are un caracter strict tehnic și urmărește exclusiv ajustarea cadrului normativ conex, fără a institui norme primare privind procedurile de recunoaștere internațională sau legalizare a documentelor.

	11.	- persistă incertitudini privind rolul misiunilor diplomatice în contextul aplicării noilor prevederi și necesitatea unor instrucțiuni clare și sesiuni de instruire specializate pentru funcționarii consulari, pentru a asigura o aplicare uniformă a acestora. În lipsa unor instrucțiuni clare și instruirii corespunzătoare pentru funcționarii consulari, prestarea serviciilor consulare riscă să fie îngreunată și lipsită de uniformitate.	Precizare Agenția Servicii Publice va asigura instruirea funcționarilor consulari, și acordarea suportului necesar pentru implementarea „SI ASC” de către toate autoritățile abilitate să înregistreze fapte și evenimente de stare civilă.
Oficiul Avocatul Poporului	12.	[...] Totodată, în urma examinării conținutului proiectului actului normativ, Oficiul Avocatului Poporului consideră că în conținutul acestora lipsește recunoașterea identității de gen. Reamintim că anterior, Avocatul Poporului a formulat o opinie expediată Ministerului Justiției, în care a solicitat ca în actul normativ primar să fie incluse prevederi ce asigură că toate categoriile de persoane din comunitatea LGBTQ+ cad sub incidența prevederilor respective. O asemenea propunere a fost susținută și de către Coaliția pentru Incluziune și Nediscriminare. În acest context, reiterăm importanța alinierii cadrului normativ național la standardele internaționale privind recunoașterea juridică a identității de gen și protecția drepturilor persoanelor cu diverse identități de gen, astfel cum sunt consacrate în: - Principiile de la Yogyakarta (2007), care subliniază necesitatea recunoașterii juridice a identității de gen bazate pe auto-declarare, fără impunerea unor condiții medicale, psihologice sau juridice abuzive; - Recomandarea CM/Rec (2010) a Comitetului de Miniștri către statele membre privind măsurile de combatere a discriminării bazate pe orientarea sexuală sau identitatea de gen, la pct. 22 obligă statele membre că ar trebui să ia măsuri corespunzătoare pentru a garanta deplina recunoaștere juridică a schimbării de sex a unei persoane în toate domeniile vieții, în special făcând posibilă schimbarea numelui și a genului în documentele oficiale în mod rapid, transparent și accesibil; statele membre ar trebui totodată să asigure, după caz, recunoașterea și schimbările corespunzătoare de către actorii nestatali în ceea ce privește documente importante, de exemplu diplome de studii sau certificate de muncă;	Nu se acceptă Obiecția depășește obiectul de reglementare al prezentului proiect, care are un caracter strict tehnic și urmărește doar ajustarea cadrului normativ conex la modificările operate în Legea nr. 100/2001 cu privire la actele de stare civilă prin Legea nr. 222/2025 pentru modificarea unor acte normative. Aspectele privind recunoașterea identității de gen țin de politica legislativă la nivelul legii și nu pot fi reglementate printr-un act normativ subordonat legii. Luând act de propunere, considerăm că modelele documentelor de

		- Hotărârea Curții Europene în cauza <i>B v Franța</i>, Curtea a reținut că refuzul modificării registrului de stare civilă în privința persoanei a plasat-o pe reclamantă „într-o situație cotidiană care nu era compatibilă cu respectul cuvenit vieții sale private”; - Recomandările Comisiei Europene împotriva Rasismului și Intoleranței (ECRI), care solicită statelor să asigure un cadru legal clar, previzibil și accesibil pentru recunoașterea identității de gen, fără cerințe abuzive, precum și accesibilitatea procedurii pentru persoanele intersexuale. Prin urmare, Oficiul Avocatului Poporului recomandă evaluarea impactului Hotărârii Guvernului asupra echității și egalității de gen în vederea examinării posibilității includerii rubricii „gen” în conținutul modelelor actelor de stare civilă.	stare civilă supuse aprobării nu aduc atingere echității și nu lezează drepturile persoanelor cu diverse identități de gen.
--	--	--	--